泰東日報

本報創刊自前清光緒三十四年即一九〇八年

北方善後已解決
軍政盡歸張副司令統治
稍有餘波不致成爲問題

委任軍長分配編費

【天津十九日電】晉西北各軍編制表及各將領之新委任狀、由副司令行轅發下、編制表內容、晉軍共編四軍、西北軍一軍、每軍二師、每師二旅、每旅二團、孫殿英龐炳勳各編一獨立師、高桂滋部如何編制、須俟點驗後決定、新委任狀係蔣張會銜、格式爲中華民國陸軍第三軍々長、並附關防一顆、計宋哲元爲第三軍軍長、（第一軍于學忠、第二軍王樹常（、商震爲第四軍々長、徐永昌爲第五軍々長、楊愛源爲第六軍々長、傅作義爲第七軍々長、各軍師長、只宋哲元、軍已決定爲馮治安張自忠二人、其餘四軍師長、已印就空白委任狀、交點委戰冀翹胡毓麟二人、俟點驗後、再確定人選、發給委任狀、編餘中下級軍官約三千餘名、將來在北平設陸軍講武堂、上級軍官爲數無多、由張副司令安插、委以參議或顧問等名義、編餘士兵則全部給資遣散、此外晉軍原有三個騎兵師、十個砲兵團、已決定三騎兵師縮爲二個騎兵旅、十個砲兵團不動、歸東北節制、至中央發下之八十萬編遣費商震領到四十五萬、以三十萬作編費、十五萬作爲結束各軍事機關之用、宋哲元十二萬、龐炳勳五萬、孫殿英八萬、以上除龐炳勳差部敷用外、其餘不足之數均尙缺云、

不易主席協議財政

關於政治問題、晉綏二省主席人選、已由張副司令除蔣主席、請仍由商震及李培基担任、蔣已於日前電覆核准、至省委人選、尙未有何變更、大致不至發生問題、晉綏財政、商震與宋子文及張副司令迭有磋商、裁釐以後二百四十萬之軍費、及十萬左右之政費、非有妥善之抵補辦法、不能維持、張宋已允向津洋行界借欵二百萬、並減有剩岩向銀行接洽、錢界認爲須有抵押、方能承辦、刻以張副司令允簽字抵保、已分別電總行請示、財長宋子文、在張紀毅宅宴商震、席間討論及此、並晉省裁釐後財政之抵補、以及整理晉鈔等問題、大致已有頭緒、迄十七下午再度晤談、當可決定、惟金融公債發行之希望甚小、

西北軍之衝突平息

西北軍內部發生問題一項、現已完全解決、此事起因、係以宋哲元到津謁見張副司令後、決定西北軍改編爲一軍、由宋任軍長、孫良誠部編爲一師、張自忠任師長、歸宋節制、另委孫良誠以副司令部軍事參議之空銜、孫以事前宋無絲毫表示、突如將所部改編、頗滋不悅、然亦無可如何、最近宋以軍隊改編法既已決定、因令張自忠赴晉將孫之司令部完全解散、事前亦未通知孫良誠、俟孫得訊、益表不滿、雙方感情、日趨惡劣、後經商震徐永昌龐炳勳等從中調解、由宋將已領到之十二萬編遣費之一部份、撥交孫氏、事乃平息、斯誠此次西北軍改編中出乎吾人意外之外者也、

破壞活動不成問題

此次善後問題、旣經蔣主席交由張副司令全權處理而事前實經蔣張二人迭次磋商、一切辦法、事先完全擬定、始由張與各將領直接辦理、在解決之過程中、蔣張隨時有電往返、改編後之晉西北軍、雖歸張指揮調遣、而各將領之委任狀、均係蔣張會銜、可知此次問題之解決、完全是國家的問題之決解、乃自各軍編遣辦法決定以後、晉方被裁各將領、秘密集合、在晉頗有醞釀、其具體表示、爲（一）不承認天津軍事善後會議、（二）反對二重政治、希望由中央直接辦理、（三）晉軍完全化爲國軍、廢除軍長制、直隸中央等等、其發動者、雖爲一部分裁將官、而自閻錫山離晉以後、以前不能活動之三晉文人政客、亦從中鼓煽、不遺餘力、近且派辜某秘密赴京、有所活動、張副司令對此、已有所聞、認爲是一種失意軍人政客不能免之舉動、絕對不致成爲問題、惟以近數月來、倡導和平、力謀國家統一之苦心、尙不足以促此輩無知軍人之覺悟、略表憤慨耳、此次問題之解決、既係出蔣張總副司令磋商之結果、中央對之、亦必一笑置之而已、

太原各將領會議縮編辦法
有合組軍事委員會擬議
編制候中央決定

【太原電】各軍長及榮鴻臚等[illegible]、（十五日）晨在正大飯店舉行聯歡宴、對晉軍政善後、有具體協議、軍隊縮編、有設軍事委員會擬議、由晉方各軍長共同組織、並擬推榮鴻臚爲委員長、某要人語記者、晉綏軍編問題、近經各軍長協議辦法、須待中央決定、蓋軍權旣已統一、編制必有程序、此爲統系上指揮上必不能變更者也、

中國已着着進步
青年皆自覺努力
前駐美使克蘭之論文

【舊金山電】前駐華美國公使克蘭氏巡遊遠東後、發表論文一篇、甚贊美新中國之進步、原文如下、最近五十年間余、不時作遠東各國之巡遊、從未間斷、但余覺從來之局勢、未有比現在再換觀者、緣歐洲對遠東之壓迫、逐漸減輕、帝國俄羅斯之滅亡、以及太平洋各國國內問題之發生、各種情況多有改進、中國與日本、現正遇一千載一時之機會、以整理其國事、二國現亦正利用之、少年中國之男女、皆向自治之路努力、而有政治、實業、教育、無不勵精圖治、數十年前精選少青年一群、送往外國留學、尤以美國爲最多、此等青年回國後、一時不見用於時、而在野更能多認識其國事、現領袖南京新政府者、原此等青年也、彼輩現皆能深明此絕好之機會、以及國民對彼輩之殷望、男女官吏、均力求樸素、工作努力、務使中國在世界上得達到一適可之地位、彼輩之目標、爲實現類似林肯之民有民治民享之孫逸仙主義、是種主義一切中國人皆能知之、所尤幸者、領導新中國運動之領袖、能躬躬實踐、且決保存中國歷代之精神文化、不使喪失、如布爾西維克黨所施諸俄國者、在中國決無是種情事、今日固有少許之共產運動活動於中國、但不能認爲重要、國民黨左派、固亦反對宗教、但絕非俄國之妄誕的反宗教者可比、余在南京、曾參加孫中山紀念誕辰、乃完全孔教之空氣、次日且奏孔樂、中國現有編遣之困難問題、蓋使衆多之兵士、驟然歸田爲不可能之事、然能使之化爲工人、復能耐勞苦遠過美人、中國據此豐富之人工、無限之天產、何事不可爲乎、中國已着着進步矣、彼之目標爲民族的、以和平的方法發展其民旣、彼愼理自國事、不對任何人發出恐嚇、中國之進步、在世界之顯、精神文化、在遠東亦頗盛行、佛耶二教、同時並進、東京更有佛教最盛之表示、日本有斯道之領袖、率領多數男女信徒之川見氏、彼生活樸素、猛進不餒之精神、一如甘地、余甚佩賞其工作、甚望致國家中東洋化者、佛教之力以造成新世界者甚大、在日本有舊金山僑民之佛教協會、會員皆深入釋迦之教義、變成終身之信徒矣、

張副司令注意國民會議代表選舉
希望各民衆團體如期正式成立
冀黨委陳訪先等來津接洽圓滿

【平訊】河北省黨務整委會常委鄭國材陳訪先於上星期日赴津、訪河北省政府主席王樹常、商談該會經費、暨關於各縣市黨部活動與經費、以及民衆團體訓練等事宜、業於前晚七時返平、據聞此行結果甚爲圓滿、省黨部經費、王氏已允此後依照中央所規定數目、按月照發、惟以前十一十二兩月欠發之欵、須俟復查卷宗審辦理、並表示提出昨日省政會議解決、各縣市黨部將來由省黨部派往各縣市審查黨務專員接收、經費仍由各縣市政府如數撥發、對民衆訓練、並願竭力協助進行、鄭陳在津時、便中曾訪張副司令一次、關於華北黨務、亦略有談商、張對華北黨務進行極表贊助、且感興趣、對國民會議、尤極注意、

國府五部會商領海界問題
沿海岸三海里內爲領海

【南京十九日電】關於海界限問題、經中央指定海軍、財政、內政、外交、實業五部、會同研究、由實業部召集、該部奉命、於昨日下午三時、在實業部大禮堂、舉行聯席會議、研究是項問題、計出席者、內政部朱致瑩、財政部宗蕃華、外交部許念曾、海軍部許繼祥、實業部張軼歐、徐廷瑚、王世鑑、何恢雨、如儀開會、即開始討論、經議決下列各案、（一）本案關鍵、須先將領海界限劃定、前海軍部曾有呈請規定之擧、現在應賡續前議、重行呈請以期領海界限早日劃定、（二）呈文由海實業部會同凝稿、再請各關係部會簽著、（三）呈文內容、先請規定、以沿海岸水落處所現出地爲起點計算、三海里爲領海、（四）關於海盜及保漁問題、由實業部咨請海軍部擬定具體辦法、（四）漁業問題、遵照漁業法所規定者辦理、關於緝私部分者、咨請財部核辦、

今年五月以前要完成五種希望
裁釐、大赦、廢約、整學風、開民會
▼中央紀念週中王寵惠之報告

【京訊】中黨部十二日上午九時、舉行第九十四次、總理紀念週、到中委張人傑、吳敬恒、王寵惠、陳立夫、苗培成暨職員來賓共約五百餘人、由吳敬恒主席、領導行禮如儀、由王寵惠報告、略謂、民國二十年已經開始、今天要報告的重要事情有五、（一）爲裁釐刻已實行、查滿清時代、釐金爲地方稅田賦爲國家稅、以致釐稅多入中飽、民國成立、沿用此制、迨至前年、始經改定辦法、使釐金爲國家稅田賦爲地方稅、當時用意、即爲今年元旦裁釐之計、我們對此消極的希望、從此免除稅卡、減輕人民無謂之負担、積極的希望今後工商業可由此而發達、此乃本年重要政策之一、（二）爲大赦、凡政治犯除三種人外、本年均由國府明令大赦、我們對此、不但消極的恢復他們自由、更積極的希望他們努力改過而爲社會有用之國民、此乃本年重要政策之二、（三）整頓學風、對主席曾經說過、近年學校辦的不好、我們不能專怪學生、應怪負辦學之責者、二十世紀乃智識競爭時代、總理嘗說建設與破壞不同、破壞祗要能大膽犧牲、就可以了、建設則不但要能犧牲、還得要有學問、我們希望今後不但消極的免除風潮、更積極的希望學生、均能成爲有用之材、建設事業、無不需要學問、總理曾詔示我們、謂革命的基礎、在高深的學問、願自整頓學風之後、養成國家建設人才、此乃本年重要政策之三、以上三事、皆係於今年開始實行者、還有將要實行的、對內爲召集國民會議、對外爲廢除不平等條約、現已決定本年五月召開國民會議、希望與會代表、不要以個人爲本位、而爭私人權利、要爲大多數的民族爭利益、廢約一事、現亦正在進行中、兄弟到過歐洲、每坐火車一日可經數國、凡入國境、即知又到一國、因爲即有關吏檢查行李、驗看護照故也、如英國人到上海則不然、一切無人過問、仍如其在本國、以內他們竟仍享此特別權利、我們希望這種壞制度、及早廢除、與我國有同病者如日本暹羅土耳其、均已先後實行廢除、我們自己的努力、還是不够、今年以內、希望未棄權的六國、能够自動的來改約、不要成爲被動的、如此則到了五月、不但實行召開國民會議、且可實行廢除不平等條約、五種希望、自今日起直到五月、定可完全達到、王氏報告畢則宣告禮成散會、

法權
徐謨在南開大學講

外交部歐美司司長徐謨氏、原爲南開大學政治學教授、應該校文學會之請、在該校科學館大講室作一公開講演、題爲「法權」大意如下、

一、引言

無論什麼國家必定要有三個要素、土地、人民與主權、中國的土地是很大的、人民是很多的、但是主權呢、中國的主權是特殊、但是中國總是有主權、若沒有主權、中國就不成爲一個國家了、但是牠的主權受了障礙、不能順利行使、主權是抽象的、但是我們可以看見主權的行使、例如車子在街上應當靠左邊走、假設車子靠右邊走、警察就要干涉牠、這是警察代表國家行使主權、又例如有房屋的人應該納稅、縣政府或財政局就管理納稅的事、這是縣政府或財政廳代表國家行使主權、這些事是我們可以覺得到的、主權若不能完全實行、社會便失去秩序和紀律、那成了一個部落徒不再是一個國家了。主權是整個的、是可分的、中國未喪失主權、但是中國的主權受了障礙、現在所要講的法權（Jurisdiction）是主權的一部分、而且是最要緊的一分、法律是一種手續、法權使人民遵守法律、國家不能缺少法權、可是中國的法權已受了障礙、這障礙就是領事裁判權、

二、領事裁判權在中國的起源

我們所說的是領事裁判權 Consular Jurisdiction 而不是治外法權 Extraterritoriality 治外法權是在外國的法權、治外法權包含領事裁判權和大使或公使所享受的不可侵犯權 Exterritoriality 領事裁判權所以發生、不是由於外國人的強迫、而是由於中國政府的糊塗、十八世紀初葉、在廣東福建浙江一帶來了些外國人經商、那些國是荷蘭、西班牙和葡萄牙、十九世紀初葉、英國人也來了經售香烟 Snuff 棉布和鴉片、中國因而發生了商務的關係、那時英國政府派代表來到中國、清廷說皇帝可以見英國代表、但英國代表須對中國皇帝三跪九叩首、這件事是辦不到的、因而中英未有正式的國交、中英商人自由交易、而問題就從此發生了（一）當中英商人發生債務或其他糾紛時、沒有解決的機關、英國商人好像是不受法律束縛了、遇到重大事件時、中國政府才出來干涉、但是英國人就不服從了（二）那時來到中國的英國人、多是次等的教士和知識不足的商人、很少有高等的智識份子、商人以謀利爲目的、不願受中國的制限（三）那時中國的法律系統同西洋的不一樣、而且中國的法律（大清律例）缺乏準確的解釋、更沒有一定審訊的方法、還常用刑罰來詢人、監獄簡直像地獄、這是英國人不願意受中國法律限制的原因、也是使領事裁判權有了存在的根基、所欠的只是機會的到來、林則徐的焚毀鴉片、給英國一個機會、英國派兵艦打中國、中國失敗、一八四二（道光二十二年）在南京江面上的英國英國兵艦上、中英兩方代表簽定了南京條約、此後又有虎門條約、在條約規定了英國在中國有領事裁判權、相繼而起的有中美條約和中法條約、也同樣有領事裁判權的規定、

三、領事裁判權的內容

根據咸豐八年（一八五八）的條約、以被告的國籍來決定審判的機關、例如中國人是原告、而英國人是被告、由英國領事審判、若英國人是原告而中國人是被告、由中國法庭審判、又若原告和被告都是英國人、由英國領事審判、中國法庭審判英國人時、英國領事或代表要觀審、同中國法官並坐、並且可以發言、甚至「咆哮公堂」有時英國領事不服中國法庭的裁判、而提出抗議、在這種情形之下、中國法官自然怕外國領事、所以吃虧是中國人、但是英國領事審判中國人時、中國法官只能在旁邊觀審、不能說話更不能抗議還是不平等

四、領事裁判權的弊病

領事裁判權不但阻礙中國法權的行使、更使中國痛苦、例如上海的浦東、不是租界、那邊有外國工廠、按理說、他們應當交納房捐、但是他們藉口領事裁判權而不納捐、反而要求中國保護他們、他們只享權利而不盡義務、外國人藉有領事裁判權、而享特權、中國人反而吃虧、領事裁判他的本國人時自然袒護、所以說領事裁判權若不取消、中國的法權就不能完全能使、

五、國民政府的工作

民國十七年、國民政府同比利時、義大利、丹麥、葡萄牙、和西班牙訂立條約、在原則上他們承認取消領事裁判權、但是有附帶的條件（一）現在（民十七）有領事裁判權的過半數國家、放棄領事裁判權時、比利時即時也放棄領事裁判權、（二）一九二二年參加華盛頓會議的諸國全體全停領事裁判權時、其餘四國便停止領事裁判權、他們既承認原則那就好辦了、墨西哥已自動放棄領事裁判權喬、英、美、法、挪威、巴西、荷蘭的約尙未滿期、自十八年四月到現在、國民政府當同他們交涉、尤其注意英國和美國前途是很有希望的、

六、結論

現在世界上的國家、只有在中國有領事裁判權、暹羅和土耳其國內已沒有領事裁判權、英美二國政府和人民也、很願早日解決了中國內的領事裁判權問題、其他各國的頑固阻撓、他們說、土匪和綁票、在中國太多了、因而不能取消領事裁判權、其實、土匪綁匪是不管有無領事裁判權、他們只有問有錢沒有、而且受害的不只是外國人、中國人也是一樣的受害、所以領事裁判和土匪綁票沒有關係、德國取消領事裁判權後中德邦交反而變好、現在外國人多已覺悟、即則已沒有問題、只有一個時間問題、領事裁判權取消後、中國法權才可完整、將來中國可以用法權支配一切在中國內的人、那時中國才是一個完整的國家、

蔣擬再赴贛
贛匪猖獗期早肅清
孫徐等部奉命入贛
張輝瓚受傷焦文鑠代師長

【上海專電】蔣因贛匪猖獗、爲便指揮統一、早日肅清起見、月底擬再赴贛、四師徐庭瑤及孫連仲部、均赴贛、張輝瓚受傷、[illegible]焦文鑠十八師長、該師重編爲兩旅六團、吉安方面、專取攻勢、以固防務、

辛未春秋

馮玉祥行踪無定、宣傳出洋多日、而終未見諸實行、若說是害於路費、雖三尺童子也不會相信、

◇

閻錫山出而不洋、也足以證明是對舊部下還在留戀、不到一敗塗地的時候、誰都不免懷着幻想、

◇

西北軍因不滿編遣、有反抗蔣張之說、目前雖難証明其眞假、但決不可作簡單的謠言看、

◇

韓石馬孫集會濟南、在相當時期之後、必會發覺有政治上的作用、

◇

國民會議的會期僅餘四月有半、但選舉代表的辦法仍未確定、屆時開成開不成開好開不好、能不啓人疑問麼？

遼寧分社易人啓事

啓者玆委王子明君爲本報遼寧分社長今後該地如有訂閱報章及刊登廣告諸位均請與該君接洽可也至於前分社長劉斗辰與經理王庸哉君業已辭職與本報完全脫離關係恐未週知特此聲明

本報特置員撤職啓事

啓者現爲本社便宜計由本月廿日限將駐遼寧特置員田精珊君解職嗣後該君與本報完全脫離關係恐未週知謹此佈聞

遺失滙票聲明作廢

啓者敝號十二月廿四日由扶餘益發銀行匯長春該行扶字第九十三號興記名下匯券一張計官帖二十萬吊正又是月廿七日由長春益發銀行匯三岔河益發銀行大洋一千元係第二千九百九十三號收據一紙不意均已先後遺失除分函長春扶餘三岔河等處益發銀行查照止付外併此項匯票無論落與何國人士之手概作廢紙恐未週知特此登報聲明

三岔河站 興發長謹啓

大連新昌號綢緞莊每日廉價廣告

朔風怒號六出紛飛本號值此運到大氅斗蓬時式衣料花呢駝絨緞葛綿綈凡化粧物品旅行器具無一不備並新到租細皮貨定價劃一分外克己惠我諸君盍興乎來

西崗平和街三十番地 電話 門市三八四七番 批發部長四九〇四番

營口三義興埠內公共汽車行駛長途漲價之廣告

逕啓者竊營蓋長途汽車收入不抵支出擬每名乘客增加車票價額現洋三角以維營業謹請鑒核事竊商經辦營蓋長途汽車每名乘客票價現洋一元二角業經呈准幷歷辦在案惟從前金價未漲物價平穩之時雖每名客座僅一元二角尙能勉强維持現狀迺來銀價慘落而物價反覺提高所有日用汽油及添配機件等項均係金票價格再加機司人員之薪工實在入不抵出虧賠甚鉅長此以往則商汽車營業前途誠有不堪設想者況由營至蓋綿越途程不下百里即照原價一元二角增加三角比較其他長途汽車票價仍覺低廉茲擬自本月十五日起營蓋汽車每名客座增加票價三角以維營業而免向隅是否可行理合具文呈請建設廳備案外爲此登報聲明

四洮鐵路管理局廣告

查本局官房爲數有限所有員司請求者日益增多不敷分配現擬將本局界西邊空地開放一區招租建地修造房屋以便租與本局自司居住凡商民有願租地承修者希逕向本局總務處考工課領取詳章及房屋圖樣可也特此布告週知

永興泉湯屋開幕廣告

本號開設於大連市西崗街第二四八番地新築舊有之樓房數十餘間內外設備一切完善應有盡有池塘寬大內外清潔甚合衛生之道侍座殷勤招待浴客無不周到甚望各界至日光臨是幸擇於國歷十二月八號即夏歷十月十九日開幕本日沐浴無料日後價目從廉恐未週知特此聲明

主人 孫寶廷謹啓 電話四六七七

海城農商儲蓄會發還股本並付紅利廣告

逕啓者敝會爲結束營業曾於月之初十日按各股東住址發出通函邀由月之十五日起至二十日止持股票與息摺一同交到領取股本紅利等情刻已逾限尙有未領者想係道遠或交通不便郵寄遲誤之所致是以特再登報聲明嗣後前來領取者仍至敝會舊址可也此佈

新業洋服講習所第二期招生

洋服手藝者世界公認爲高等實業技術乃文明國人士制服世界大同手藝也得此技能走遍全球不愁無事做並可得上等工資有此技藝在身勝如積金千萬本所爲培養洋服技師完全人材起見四個月畢業當年得利就克將學費挽回能富能自立尤能就得利百年難遇之機會也現本所第一期業於陽歷十二月一日開學第一期業已滿額而第二期於陽歷一月一號開課但在未開學以前先到本所報名在一月二十五號以前入學者仍照第一期優待有志向學幸勿失機函索簡章祈付郵票二分

報名地址大連西崗平和街七十一番地

邊業銀行廣告

本行資本國幣二千萬元呈由政府核准享有發行紙幣代理國庫特權專營各種存欵放欵匯兌貼現及普通商業銀行一切業務匯水利息格外克己辦事手續尤爲敏捷如持本行鈔券作匯東三省關內各地分行一律免收匯水倘蒙賜顧無任歡迎

總行 遼寧省城大南門內路西德隆店胡同

分行 天津 上海 大連 北平 黑龍江 遼陽 吉林 長春 哈爾濱 營口 洮南 安東 錦縣 新民 四平街 法庫門 撫順 開原 海城 西安 山城鎮 鐵嶺 新立屯 公主嶺

倉庫 本總行設有倉庫辦理貨物押欵

代兌處 本行發行奉天地名現大洋元角券及京津通用角券除在遼寧本總行營業時間隨時兌現外委託左列各商號代兌 遼寧省城大西門裡商業銀行 遼寧省城大北關下頭興勝公 遼寧省城小西門裡益和永

日議會不免起一波瀾
政友會決提緊急動議
擬對代理首相問題作痛烈之質問

【東京十九日發電】政友會因議會再開[illegible]

貴院形勢亦不佳
反政府空氣濃
諒解運動着手已過遲

【東京十八日發電】[illegible]狀、對政友會共好意之前田小笠原兩氏等勢力高漲、反政府之空氣殊難緩和、休會之後、貴族院必將表演熱鬧之場面、觀測研究會之一部所計劃之財界決議案與對於警告外交軟弱歲入、觀測過大之附帶決議等問題、皆將漸次具體化云、

德外長
近將辭職

【日內瓦十八日發電】據當地所得之情報、目下以德國代表資格出席於聯盟理事會之德國開秋斯外長不久即將辭職、布寧總理似將兼任外長云、

努力黨內團結
以隱忍自重對議會
日政府及與黨之對策

【東京十八日發電】爲應付議會再開之政府及與黨幹部懇談會在幣原首相代理、主宰之下、於十八日午後六時在首相官邸開會、政府方面由幣原代理首相及安達內相以上黨出身閣僚、鈴木書記官長、川崎法制局長官出席、民政黨方面由森田、原以下院內外總務、顧問、幹事長、各部會長等出席、於共用晚餐之後、由幣原代理首相陳述承諾代理首相出席議會之意、次由富田幹事長致答辭、然後關於對議會策進行懇談、結果一致決定本屆議會承濱口首相遭難之後、雖預想與貴衆兩院間將有相當之波瀾、但此際應更加努力與民政黨間之聯絡、且謀黨內之一致結束、以隱忍自重爲主旨、努力於重要法案之通過云、

蘇聯
中執會閉幕
第六次蘇維埃代表大會定期舉行

【莫斯科電】蘇聯中央執行[illegible]劃所規定、提前兩年、一九三一年內蘇聯工人數目增加二百萬、蘇聯農業至一九三一年年底有百分之五十集體化、而在主要糧食出產區域、將有百分之八十集體化、人民委員會主席莫洛托夫、在其演說辭中謂、「諸君記住、第三年計劃之實行、即係整個「皮亞切列特加」之實行、」又【莫斯科電】於一月十日閉幕之蘇聯中央執行委員會議決、於一九三一年三月五日、在莫斯科開第六次全聯邦蘇維埃代表大會、

英皇儲
過法赴西班牙

（布爾德十八日發電）訪問南美旅行途次通過法蘭西之英國皇太子、及第四皇子喬治親王本日因北行列車顛覆之故、由布爾德乘汽車赴山坦迭爾、

菲律濱獨立案
有樂觀傾向
下屆美議會將再提討論

【華盛頓電】關於菲律濱獨立之提議、因共和黨米尼沙塔衆議員克倫脫遜之被選爲衆院菲島事情委員會主席、而有樂觀之趨勢、克倫脫遜氏本係主張菲島獨立之宣傳家此次力爭該委員會主席之成功、獨立之火燄、當更盛矣、此次克氏係繼反對菲島獨立之已故衆議員基斯而就任、上次會期中克氏努力於獨立案之通過、但終未獲該委員會之批准、克氏發表布告、謂該將於七十二屆議會十二月常會期中、再提該案云、此次及反對菲島獨立者、亦謂參院得通過獨立案之絕好機會、現克氏既長該委員會、衆院對菲島獨立問題、頗有光明之希望云、美國對菲律濱之關係、於近兩年來、因此間宣傳限制菲島烟類及揚袖之免稅而感不佳、且對於菲島勞工入境之運動亦日盛、故菲島領袖乃以歡點爲攻擊之具、而積極努力於獨立運動云、

法國安南間
開始郵便飛行

【馬賽十七日電】法國本國與法領安南間之聯絡郵便飛行、即自本日起開始、以上飛行機西里亞號、今晨經馬賽出發、向馬賽西貢間所要日數預測爲十日至十二日間、飛行機從二月十四日起、每週於土曜日從馬賽出發云、

印度示威運動
因警察壓迫已歸平穩

【法賈十七日發電】前者爲抗議國民會議派首謀者四名被處刑、各處發生示威運動、警察隊照例以棍棒之突擊努力彈壓群衆、結果至本日形勢已歸平穩、應援軍隊亦撤退、市內各病院中對因此次之騷擾而負傷者二百六十一名各施手術、其中五十五名傷勢頗重云、

蘇聯批評
國際對華貸銀
謂各國對美將起而抵制

【莫斯科電】關於聯盟中之向中國貸銀問題、蘇聯中央政府機關報、「伊玆菲斯希亞」（消息報）評謂、「向中國貸銀之意念、根本屬於美國關心銀產之資本家、然而國際貸款、與其所生結果、即使中國財政國際化、將意味着美國成爲一新國際銀行團發起者兼領袖地位之大大的加強、此次

貸欵之組織、其背後乃係美國欲使中國變成其殖民地之計策、美國之企圖將不可免的受到其他帝國主義列強之抵制、

美國此項計劃、即帝國主義者對中國干涉之再度活躍化的危機之信號、」

河北省裁釐後
每年損失有四百萬
崇關月底完全結束

（北平特訊）河北全省實行裁釐後、關於新稅問題、河北財政特派員公署、業已奉到財政部所頒之新、稅率至稅則因統稅組織細則、北方情形不同、尚須變通辦理、統稅徵收辦法大致業已擬定月底即可實行、河北省之特種消費稅、預定下月規定、已用河北省財政特派員莉有岩同宋子文部長磋商中、統計北河省特稅及統稅年每年、收入四百萬、出廠稅每二百餘萬元統計每年、全省收入六百餘萬、以前河北省未裁釐前、省府所徵收之釐金、每年一百餘萬、津浦平綏兩路特捐及常關共約一千餘萬、比較現在實多四百餘萬。河北財政特派員公署已電報告財政部、宋部長對於河北省抵補辦法、亦在計劃中、

又北平崇關公署自元旦既停止收稅後、內部已辦理結束、財部前有電令特派員公署接收崇關文卷房產、現因稅雖停收、內部尚未完全結束、大約在本月底接收、時期亦稍展緩、外傳昨已接收者並非事實、

日遣外司令
鹽澤少將到漢

【漢口十九日發電】日本新任第一遣外艦隊司令官鹽澤少將、於十八日午後四時半乘軍艦安宅抵漢、二十日舉行觀兵式、預定暫時滯在當地云、

收回天津比租界盛況
中比邦交將益增進
歡呼聲中飄揚着青天白日滿地紅

會場布置

【天津通信】全市商民均懸旗慶祝、各要道并由市黨部張掛關於收回租借之標語特別三區萬國橋境所懸者爲「收回租界後我們要努力把他們建設起來」特別三區及舊比租界交界處所懸者爲「收回租界要迅速廢除不平等條約」該處並有公安局騎巡隊十二名、自行車隊二十名、暨參觀此空前慶典之群衆千人、舊比國工部局門首、聚集觀衆尤多、約計不下五千人、工部局大門左側一室爲簽到處、長官休息室、設內院左邊、其對面爲禮堂、內懸國旗及中山先生遺像、參加典禮者簽名後、即由招待員、導入內院休息、又有公安局樂隊四十名、保安第十一分隊全隊、特別一區之區警察各二十名、大直沽志修堂附屬小學學生亦列隊參加、全場盛況、爲天津所僅見、

參加人物

各機關各團體均派代表到會參加典禮、公安局長張學銘則以勤務關係八時後即率長警多名到場照料、外交部長王正廷接收專員威麟芳在裕中飯店辦妥換文手續後、亦於十時四十五分抵會、越十分鐘比國總領事施愛思比國使館一等秘書[illegible]蔣登、華比銀行總經理亦到、此外參加者有前國務總理顏惠慶省主席王樹常、市整委平劉不同、省委嚴智怡陳寶、外交部法律顧問黃宗法、報司長刁敏謙等、其外並有外賓多人被邀參加、

開會盛況

一開會、二奏樂、三比代表致詞、四下旗（比旗）奏樂（比國國歌）、五升旗（中比國旗）奏樂（中國國樂）六各委員及來賓向中比國旗行一鞠躬禮、七中代表致詞、八奏樂、九攝影、十閉會、十一時全體赴工部局門外肅立、王部長立正、比國總領事施愛思及比使館秘書許登、接收專員威麟芳、省府主席王樹常及全體來賓分立左右、旋依儀節、奏樂開會、樂止、施愛思代表比公使華洛思致詞、由工部局總辦翻譯、繼爲下比國國旗、升中國國旗、同時將比國旗上升以示兩國親善之意、次全體向中比國旗行一鞠躬禮、又次威專員致詞、乃奏樂攝影閉會、時爲十一時四十分、昨日會場中參加者咸極莊肅、而有容雍歡忭之感、比總領事井官、得參加此盛典、爲生平第一快幸之事、惜比使華洛思君因病不能到會代表比國政府參與此隆重之典禮、並對中國國民政府及國民致其親睦之誼、殊以爲憾、

比代表致辭

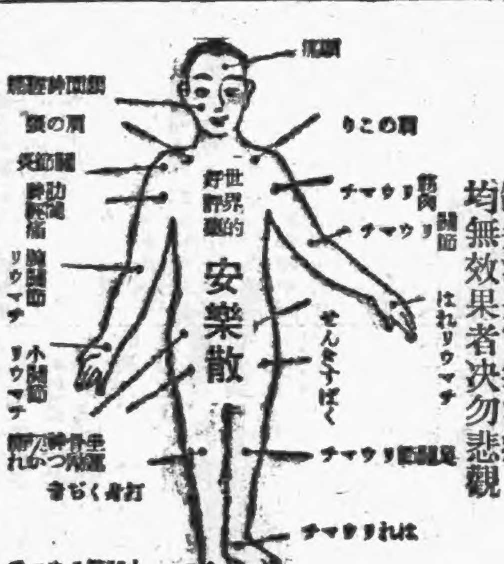
比國駐津總領事施愛思致詞、譯文云、大中華民國國民政府外交部部長閣下、接收天津比國租界專員閣下、諸位官憲閣下、[illegible]、溯查一九二九年會議交還協定之時、王部長甚資贊助之力、彼時簽訂協定者華方凌君、比方紀君、實由王部長主持一切、是以得觀其成、此次舉行隆重典禮、比國公使華君洛思於前日由平津預備出席、爲比國政府之代表、惟於日昨患病未得躬親與會甚爲歉仄、本總領事於一九二七年比國公使華君洛思、已將交還租界之誠意、向中國政府有所表明、在租界地方以內除私人產權外、所有一九零二年比國所享有之永租權、完全撤銷、今日爲中比兩國友誼親睦、舉行交還租界典禮之舉、華君洛思理應參加長、以一九二九年八月三十一日會議交還天津比國租界之協定條款、現經比國政府批准交還等因、本總領事代表比國租界實行交還威委員接收、日後得由中國天津市政府行使治理權、本總領事極爲欣忭、緣此次舉行交還天津比國租界鑒會、本總領事代表比國政府在外交部部長台前、諸位官憲台前、正式將天津比國租界完全交還國民政府、所有卷宗等件、敬請接收專員點收、是所感盼、竊即致詞、

散會以後

中比兩方參加交收人員、由威專員在海河路北寧鐵路官舍招待、下午二時市黨部舉行慶祝大會、王正廷等均往參加、三時在比使館[illegible]點收公文典禮、外交部王部長參加斯會（未完）

寒風如刺
疼痛浮腫痙攣之
神經痛風濕病
疝氣腰足之疼痛

內用藥安樂散服之者皆喜其適於體質
鍼灸溫泉電氣治療均無效果者決勿悲觀



所推獎之風濕病良藥安樂散係以醫界名家喜氏阿氏兩先生研究處製之藥爲基礎配以印度麻剌巴爾產天生物而適於東亞人體質左列病症者速服用本劑早免苦惱

一、患風濕病關節手足疼痛痙攣者服安樂散
一、患座骨神經痛腰足疼痛痙攣者服安樂散
一、患面神經痛顏面疼痛痙攣者服安樂散
一、患肋間神經痛左右肋間疼痛痙攣重者服安樂散
一、患多發性神經炎全身關節疼痛發熱者服安樂散
一、神經衰弱癔心瘋常覺頭痛且罹不眠症者服安樂散

定價　六日分一圓十錢　十三日分二圓二十錢　廿六日分四圓　德用五十二日分七圓　送料二十錢

各埠藥店均有代售　東京市本鄉區菊坂町五二
安樂散總舖　河合洋行
◇謹防假冒
◇記入見此廣告之報名函索即寄　振替東京四六一八二番　電話小石川五一一二番

特約販賣　大連連鎖商店街日新堂藥局　大連市浪速町日本實業會社　遼寧浪速通井上誠昌堂　安東縣市場通一木藥舖　哈爾濱傅家甸長壽堂藥房

東三省官銀總號廣告

資本　二〇、〇〇〇、〇〇〇元
各種存欵　承辦定期活期各種存欵總分各號均可
[illegible]手續敏捷利息從優
押放欵　承辦定期信用往來透支暨各種定期押欵
匯兌種類　電匯票匯信匯
匯兌貨幣　（甲）奉大洋匯兌券（乙）哈大洋券（丙）遼寧四行號聯合發行準備庫現大洋兌換券（丁）天津上海銀洋
通匯地點及規則　（一）本號奉大洋匯兌券在東三省境內本總分號一律免費匯兌（二）本號哈大洋券[illegible]總分號及吉黑兩省各分號一律免費[illegible]號準備庫現大券在東三省境內各大[illegible]分號一律代理匯兌概不加水但以上[illegible]現洋以及電匯須酌收匯費（四）天[illegible]洋在遼寧省境各大城鎮本總分號及[illegible]號均可交匯々水低廉

總分號所在地　●遼寧省城　營口　安東　錦縣　洮南　通化　海城　蓋平　新立屯　遼中　東豐　西安　新賓　通遼　新民　遼陽　鐵嶺　四平　昌圖　遼源　四平街　公主嶺　山城　[illegible]　●長春　延吉　●吉林省城　哈濱　●黑龍江省城　●天津　上海　●大連　[illegible]

總號貨棧地點　大西關[illegible]
總分號營業時間　每年一二三四五九十十一十二月份每日上午十時開業下午三時止　六七八月份[illegible]
中國電報掛號　總號一三五〇
電話　[illegible]
遼省城總分號地址　[illegible]

遼寧

華華金店總號

金銀飾品　珠寶翠鑽
中西器皿　白金鑲嵌

分號哈濱三道街　分號哈濱五道街
分號遼寧中街　分號遼寧驛前

中國電話　二八三二　三四六九　二七三五
日長電話（二五〇五　三七〇六）

生殖靈大批來連啓事

敬啓者生殖靈藥命名爲補品大王爲全世界所公認滿鐵沿線自禮和洋行委敝公司代理後銷路暢達時常供不應求惟此次缺貨久對於購主多失信用歉仄殊深茲又由德廠運來新藥極多效力偉大多孝購服尤宜惠我主顧請注意及之

大連市浪速町七十番地　華商長壽公司謹告

聲明不負責任

啓者情因次子劉膺財不遵教訓任意胡行抗今數載鄙人屢次訓誡親友雖屢次勸善從仍置若罔聞今又私自外出多日未歸行地不明凡膺財在外借貸賒賬及一切不正行爲鄙人概不負責除本派出所本會所存案外恐未週知特此登報聲明

旅順營城子會金龍寺溝屯　劉明禎謹啓

中華棧新社開幕

旅客福星　真　正
自新洋鐵三樓
蓋式灰筋層房
大連常陸町三三、三七、四一、番地、

破天荒十大特色
房屋寬濶各屋皆有自
來熱水洗臉盆站櫃大
鏡躺椅銅床錦被電鈴
西式大磁盆沐浴室由
客自便分文不取自來
水不便器自來水坐甬
大便器客用信紙則封
俱全冬則暖氣夏周風
扇倍極完善應酌周
價廉便利報關上稅到

新社電話長 7971　大連奧町　樓上 2646　樓上電 4200　棧櫃話 5744
營口中華棧　電話八四九　長春中華棧　電話二七八　哈濱中華棧　道裡　道外　運輸部　電話四二二三八五　電話二二一七〇三二　青島中華棧　電話一四五九　東棧　電話一〇一八　電話九九四
大連市奧町中華棧　主人　張炎町謹啓

同昌綢緞莊

[illegible]題

最新鮮的花香綾　種類繁多
國產應時麒麟綢　奇麗美觀

經理高亭　勝利開明　唱機話片

大連奧町五十番電話四五〇二

耳鼻咽喉科專門
森本醫院

大連市大山通六十三番地　電話五三七〇番
院長醫學博士　森本辨之助

包辦中西筵席
應時隨意便酌

北京料理　扶桑仙館謹啓
大連連鎖街銀座通
電話　[illegible]

長髮生毛 富美納音

殺菌興奮營養 三作用兼備

○田中醫學博士之成功
○富美納音之創見與其
○可驚之實際的發毛力

毛髮不足不具乃絕大之不幸潛於內則煩悶憂鬱顯於外則身體羞恥遂成爲人生悲劇之種乃常要之事自昔至今中外各國雖有極多之生毛藥但皆有名無實故世人對於生毛藥力頗抱疑心甚有積金如山而不能生出毛髮者現世醫學界之進步駸駸無已絕能充滿人類本能之要求日本皮膚科大家田中醫學博士經多年苦心研究之結果創造新生毛藥富美納音其確適實際的效果頗爲一般毛髮不足者所歡迎

元來毛髮長沙地上之花草有毛根有此毛根方始長毛故患禿頭病、癩疤禿其他禿病者、雖有毛根、而不生長、或滿頭薄毛、日日脫落此皆期於目不能見、不令人注意之微菌寄生於毛根、及螢部故自然本能之毛髮、雖欲長出而、爲其所阻無打此等障碍物之力量否則因身體關係毛根缺乏營養素田中博士發明之富美納音下有列之種作用

◎殺菌作用 能殺盡毛根部之有害微菌化皮膚爲康健

◎興奮作用 與皮下毛根部以適當之刺戟興奮的促進生毛機能

◎營養作用 能巡毛筋由毛根毛母部組長的豐生使之吸收榮養素

加富美納音之作用於毛根部可以殺出侵蝕毛髮之微菌毛髮即能漸漸長滅再發毛機能軟弱及欲出而不得出之部分如毛根受適戟刺戟則如夢匯之機能着着開始發動補助營養使毛肥潤星散稀禿之毛髮可轉瞬變爲濃黑根強不脫不落漆亮光明之美髮本劑功效如此故可一掃世人對於生毛劑之疑慮其偉大効力久爲各報及雜記所稱讚譽爲新生威權藥上列各人經實地試驗以後皆變爲黑髮艷艷之美人

●禿頭病●少禿●瘡禿●枕禿●鴨尾禿●眉毛稀薄●生時不好●薄毛●脫毛●產前產後●脫毛男女不生毛之處或薄毛所有●

毛髮不足不美之男女老幼

富美納音藥價 五角、九角、一元六角、三元、五元五角、(郵費一角二分)

各處藥店經售萬一貨斷之時請匯款本店定購本店接款以後即以小包郵寄外附說明書

贈寄說明書

如欲索富美納音詳細說明書者請寄函本店當即

必先指名富美納音而後購買

總發行所

東京藥院 東京市芝區田村町十八 電話芝一八七四番 振替東京三一八三二番

東京藥院 大阪市赤十字病院前 電話南一二四六 振替大阪五〇八八番

第二回化學工業博覽會銀牌受領 國產振興東京博覽會優良國產賞牌

美味滋養強壯飲料

定價壹瓶 金貳圓貳十錢 (內地以外加關稅運費)

◎三環牌人參葡萄酒

三環牌參葡萄酒系以效力卓絕之人參依據特殊方法而製成敝店經營朝鮮浦項三環牌務場葡萄園產、芳醇無比之葡萄酒而配合者爲美味滋養無比之強壯料也

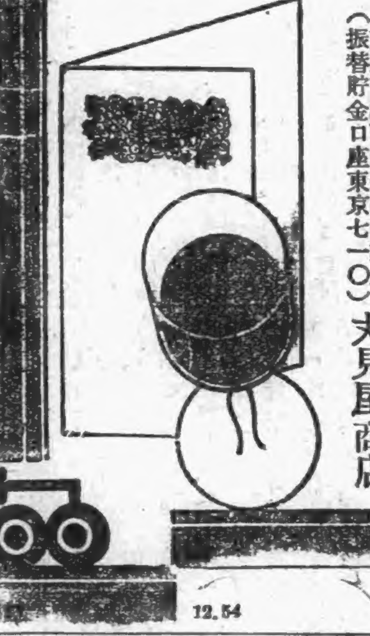
▲有如左列同樣人等請用三環葡萄酒▼

一、欲元氣壯者
一、欲精神爽快者
一、欲體力增加者
一、欲身體強壯者
一、欲將善良元氣而活動者
一、欲延年益壽者
一、欲早速回復精神筋肉之疲勞者
一、身體羸瘦者
一、患貧血者
一、產後及病後之衰弱欲速回復者
一、欲忘卻苦惱病魔感覺不快者
一、欲增進食量者
一、欲消化良者
一、欲器養良者
一、精力減少內臟元氣者
一、精神鬱々者
一、時々震怒者
一、手足及膝腰寒涼不得安眠者
一、羅精神衰弱症者
一、陰萎遺精等苦惱生殖器神經衰弱者
一、以細小事而據氣者
一、雖無恐慟事由而欲抱悲觀厭世的者

三環鹼本鋪 (東京下谷區二長町營業所 振替貯金口座東京七一〇) 丸見屋商店

代理店 大連市浪速町百四十七番地 日本實業會社大連支店

代售 藥舖中西食料店、雜貨店如越近欲貨之時本舖直接送可也但目三圓以內郵票代交可



12.54

半夜小便大不便

鐘鳴夜分寒氣襲人是時睡眠方酣擁被正暖而忽欲小便急不可耐爲勢不得不披衣起牀其不便爲何如

誠能常服第威德補腎丸則腎經爲之固膀胱不致發炎而中夜小便之煩自可免去此丸風行全球五十餘年各國著名醫生無不一致稱許願君試服之

第威德製藥公司啓

第威德補腎丸

各大藥房均有出售

人生行程之艱險乃與年事而俱增

祇有身體康強能使前途坦蕩

爲身體不佳而暮年困頓者不乏其人際此天寒歲晚老者之處景尤覺艱難企望前途嶙峋怪石或爲痛瘋或爲哮咳苟體力不濟必至舉步維艱而所經者無非痛苦矣故如下前途之平坦計莫若速服韋廉士紅色補丸用以壯體強身此丸補血健腦之功聞名天下半紀于茲使男女老少得享人生樂趣者蓋不知凡幾矣即如江西樟樹鎮商業前輩敖洪慶君亦其一也

敖君現寓該鎮南橋卅四號門牌其來書云「予於廿年來每交冬令輒患咳嗽氣喘等症近因年老精衰日更加劇復發頭目暈眩飲食減少終夜不能仰臥痛苦萬狀嗣從友勸試服韋廉士紅色補丸即覺胃強神爽於是繼續服用諸症悉痊現年六十有九猶覺強健勝常是皆貴補丸之功也曷勝感激」

韋廉士紅色補丸壯體強身之功無分男女舉凡疾病之由於血虧腦疲而起者均奏神効 遠東總發行上海江西路四四五一號韋廉士藥局各藥房均有出售

特別警告

若遇經售家以廉價影射紅丸兜售愼勿上當其丸外雖紅色中則劣質也必得眞正韋廉士紅色補丸方奏治疾之神效

若身體不佳則晚年之前途艱苦

惟韋廉士紅色補丸能使前途平坦

眼科專門

大連市岩代町轉角

三根醫院

電話六四一〇番

青島牛肉

小賣與素燒食堂

美味!! 美味!!

可試大嚼之青島牛肉請玉臨嘗試必適所好

大連市連鎖商店街京極通常盤座鄰

明治洋行 電話二二二九二

明治 素燒食堂 電話二二二九一

美味無匹! 遠邇馳名!

大阪府優良品協會選定

三矢牌醬醋

詳名(商標)

一經使用者莫不讚「美味」者只此一言足證本品之優良品獨博聲譽

採此醬以觀三矢醬醋爲各家實驗不可不備之商品之一

(食品讓頭商) 大連市盤城町

總批發處 禰宜田本店

電話 四七五五 三六〇二

採辦貨物

營業科目

物品販賣、代辦客事、運輸輪船、造船、水火保險及附屬事業

東三省出張所地址

牛莊、安東縣、奉天、長春、哈爾賓、

大連市山縣通八十二番地

三井物產株式會社大連支店

電話代表七一〇一番

滿洲特產物、麵粉、煤炭、煤爐、鐵道用品、各種機械、小野田龍牌洋灰、洋火、紙類、麻袋、木材、硫安(肥田粉)其他化學肥料、酒精其他工業藥品、五金礦石類、綢緞布疋、鹽、海產物、沙糖、罐詰類、牛皮、其他食品膠皮底鞋

福盛號紙莊

大連市敷島町六番地

商戰之先鋒!

龍牌 印刷油墨

色氣鮮明 歷久不變 價格便宜 索樣即寄

支店 哈爾賓道裡水道街廿九號

電話 21663. 長 5685.

泰東日報 各地通訊

槍◇公私差三倍

全省政警察。公安局。現在使用公有槍。經全省警務處統計。共有六萬零六百六十九枝。至民間私有槍經人統計。當三倍于公有之數云。」

▲瀋陽▼

張學良憑虛而歸
機降北大營轉乘汽車入府
隨員等亦于同日東歸

【瀋陽十八日午後四時電】以前報。張學良已於本日午後二時搭飛機安抵瀋陽北大營飛機場。當即乘汽車入府。其隨員等一行亦於同日午後五時四十分由天津搭列車而就歸瀋之途。

張惠臨升任 北寧路局長訊

據官場近日宣傳。東北邊防司令長官張漢卿既已任全國海陸空軍副司令。即應在北平組織副司令辦公處。將來即在北平辦公處主持一切。主辦東北各省大政。遼寧長官一席則由張作相升任。萬福麟轉任吉林。所遺黑龍江長官以北寧路局長高紀毅升任。至遺平北寧路局長一席則擬定以現任瀋海鐵路督辦張惠臨接充。二俟張副司令長官返省後。即可分別發表。

日滿聯運會 東鐵代表抵日

出席十九日於東京舉行日滿貨物聯運會議之中東代表。該路管理局長魯德亦等一行十七名。及烏蘇里鐵路代表。該路長官易愛的稜柯夫等。一行五名。十六日乘關釜聯絡船抵下關。即搭午前九時快車東上。據魯德亦氏稱。此次會議。係謀北滿物產之鐵路聯絡。故運價問題。似將爲會議之中心。吾人爲雙方之利益起見。甚望始終出以協調的態度云。彼等會議。將由神戶經大連同歸。」

省府獎懲縣長 成績分甲乙丙三等

遼寧省政府主席臧式毅氏。前爲刷新本省政治。對於在任各縣縣長之政績。極爲重視。年前曾飭各該主管機關。民。財。教。建。農。警各廳處。就各縣長平日事蹟。詳細臚列。分別等第。加具密考。以便考核升用。撤調獎懲。考核結果。頃已分別獎懲。通令所屬矣。原令如左云。「爲政在乎得人。安民必先察吏。是以任官惟賢。古有明訓。考績之典。往轍尚昭。縣長爲親民之官。實一方民命之所攸托。得人與否。關係尤重。前經飭據各該主管機關。就各縣長平日事蹟。詳細臚列。分別等第。加具密考前來。數月以來。本府復加考核。除考列甲等之瀋陽縣長王家瑞。遼陽縣長文光。西安縣長齊耀周。通化縣長顧承推。業經另有升用。考列丙等之營口縣長裘煥辰。綏中縣長孫意章。彰武縣長田慶瀾。興城縣長白斌安。開通縣長馮執緒。安廣縣長王濱博。輝南縣長尹永禎。康平縣長文子鋒。業經先後撤調。均勿庸再予獎懲外。查有東豐縣長王瀾傑爲守兼優。成績斐然。前開原縣長現任瀋陽縣長李毅。精明幹練。肆應咸宜。前鳳城縣長現任開原縣長佟玉璞。心精力果。治理有方。前輯安縣長現任鐵嶺縣長俞榮慶。洞達治體。措施咸宜。遼中縣長徐維淮。實事求是。勤政愛民。安圖縣長爲空群。銳意整頓。治績可觀。均着傳令嘉獎。海城縣長孫文敷。才欠振作。雖勝案劇。姑念資歷尚優。對學尚知盡責。姑予留任。以觀後效。其餘各員或尚待考核。或到任未久。均着照舊供職。須知揚清激濁。爲國治之本源。……責事程功。乃任官之要領。自今以後。其各勉爲循良。俾臻上理。有厚望焉等云。」

邊防現狀

現在中俄會議停頓。國防呈緊要現象。茲將吉黑兩省軍隊邊防佈置情形。誌之於下。(一)東部沿線騎兵一個旅。其他步兵二個旅。及護路軍等約一萬四千人。(二)西部沿線騎步砲及護路軍等。約二萬一千人。(三)璦琿綏濱。黑龍江沿岸及各要隘。合約六個旅。計三萬八千人云。

平長直通車 展至下月實行

北寧鐵路局。前爲便利關內旅客。赴吉轉東鐵沿線者起見。曾擬定由本月十五日起。延至長春。茲據路界消息。平吉通車。延至長春。現因各路尚未籌備竣事。須展至下月初旬云。

審理匪案 禁用嚴刑

遼寧全省清鄉總局長臧率九。對於各縣清鄉局捕獲匪犯。時有加以刑逼。而便破案。此等行爲。殊屬有違人道。乃於昨令行各縣嗣後不得再發生此等行爲。以免有誣打成招之弊云。

莫氏應召南下
請示完竣即赴湯岡

【哈爾濱十八日電】延期出發之中蘇會議全權莫德惠氏。得張學良電報。于十八日午後十時四十五分搭東鐵車南下。報告請示完畢當即赴湯崗子溫泉靜養。」

國府令調查 外交資料

滿蒙交涉之具體的準備【上海十八日電】國民政府向東北交通委會。發出外人於滿洲各種施設。蒐集以從事於具體調查之命令。並聞鐵路部亦向交通委員會命其調查滿鐵之現狀及其收入增減之主要原因。與日人之影響。據觀此爲國民政府對於滿蒙交涉欲開始之最初準備頗值重視云。

▲安東▼

勞工最後之歸宿

安東縣六道溝鴨江製紙廠。於本月十四日。午前十時頃。全廠工人。正在工作之際。有華工朱某。因一時失慎。誤入造紙機內。隨皮帶旋轉一周。及經同工者。由機內將朱某拖出。早將頭部摔碎。眼珠迸出。全身血糊。當時殞命。經工人抬出機室外報告其家屬。並報告派出所。朱家距廠甚近。其一妻二子。聞信奔來。一見屍體。橫臥廠外。頭碎腦流。眼珠落。慘狀極慘。該妻抱屍大哭。悲慘之聲。聞者酸鼻。同時日警蒞場。令朱妻及子。暫時回家。俟檢驗後。再作核辦。聞朱某家貧如洗。一家數口生活。惟仰給朱某日得工資。今遭慘死。妻孀子幼。無法生活。擬將朱某埋葬後。再爲酌給恤金若干。以恤遺族。而慰悲魂云。」

舊歷年不准放假

安東各機關。茲奉省府通令。略謂。自國曆實行以來。各方均皆贊同。故本屆國曆年。全國一致慶賀。放假宴樂。今當新年已屆。舊年在即。恐所屬各機關。仍於舊曆年除。有放假情事。故通令各縣機關。於舊年一律照常辦公。不得私自放假。以重國曆云。」

中銀行庶務易人

安東中國銀行。庶務主任胡玉書。茲奉省垣總行訓令。調赴大連中國銀行々員。遺席已由省垣派來吳友濂接充。茲聞吳氏。已於昨晚由省來安當即接事。胡氏於日內。即往大連履新云。」

訓練所定期畢業

安東縣長會附設之村長副訓練所。第一期村長學員。已畢業多日。其第二期。村副學員。開學至今已二十餘日矣。定於本月三十日。舉行畢業。近日各教員。對於各項功課之教授。異常忙碌云。」

乾鮮果同業公會

本埠各商所組織同業公會。日多一日。茲有埠內各乾鮮果行。共數十家。昨各派代表一人。集於總商會樓上。照章投票。選舉委員。組織同業公會。結果以李文友得票最多。舉爲主席云。」

醫藥會發行年刊

安東醫藥會。前爲徵集醫藥專門材料。以資同業研究起見。曾由該會刊行醫學年刊。早經出版。內容計分醫文。醫案。醫鈔。……

葉案初審
刑庭申訴戀海波瀾
「我有妻兒 彼係新孀」
檢察官依懲匪法起訴

【哈爾濱社會通訊】喧傳全國之葉張慘殺案。昨日(十二日)濱江地方法院作第一次公開審理。記者爲使讀者明瞭本案之始末。故特出席旁聽。將審理情形。詳誌如下。昨日(十二日)下午三時開庭。出庭推事爲濱江地方法院刑庭長賈景陽氏。負責檢查此案之檢察官鄭宜。當亦出席。張麗卿與其代理人。均未到庭。葉則與其辯護人呂璟律師皆到。此外旁聽者達數十人。大約均與此案無所繫係。蓋因生死關頭當前。終不能無所驚惕也。開庭後首由書記官宣布。今日爲公審葉鼎鼎一案。繼而賈推事亦宣言審理此案。乃發問如下。(問)(賈推事)葉鼎鼎。你多大歲數。答。(葉鼎鼎)三十歲。問。那省人。答。福建人。問。那縣。答。閩侯縣。問。在此地住在何處。答。道裡十四道街。問。甚麼職業。答。北特區法院推事法官候補。問。候補。答。候補。問。家中有什麼人。答。妻女兄弟等。問。有沒有產業。答。有產業。問。在甚麼學校念書。答。在北京餞文法政專門學校。問。以前犯過案沒有。答。未犯過案。問至此。賈推事請檢察官鄭宜當宣布起訴之理由與經過。檢察官鄭宜宣布本案經過之槪。……依懲治盜匪條例第一條第十二款。……民國十六年十一月十八日公布。因爲係獨居。爲顧全他的名譽起見。所以嚴守秘密。外人不……

葉鼎鼎之犯罪事實。大致謂本案經檢查結果。葉鼎鼎與張女士在去年二月。與葉相識。……張麗卿在去年十一月二十三日。張擬回北平。由交通銀行匯欵七千零五十元。一月二十三日。葉暗藏凶器。手槍登車同往。及十二時三十分。葉鼎鼎下車遊玩。歸至雙城車站後。將張麗卿槍殺未遂。犯殺人未遂。侵佔錢財之罪。應按懲治盜匪法第一條第十二款。請法院依法處分云。(以上本案經過。因鄭檢察官宣讀甚速。所記難免遺漏。)推事當即尤許。葉鼎鼎乃自述云。……(未完)

▲營口▼

又架去人票一名

本埠東眦連五分局地界周家平房村。有住戶王海明。家道々康。突於一月十六日下午五時許。有着便服之胡匪二人。闖進院內。竟將其二弟年十二歲。由學校下學正在西下屋吃飯之際。該胡匪竟而進屋。將其弟架之而去。該學生手尚握吃飯筷子。不容抛下。該孩哭嚷難堪。令人聞之酸鼻。當即報告警察暨練軍營。追剿終夜。仍無蹤跡云。」

征糧處派員催徵

縣政府征糧處。自開征以來。農人完納賦者。不甚踴躍。並兼需欵孔極。故財政局現擬派員。下鄉催征以免有拖欠之虞云。」

各校照例放寒假

縣教育局。以嚴冬天寒。不便修學。應循舊例放假四十日。以資休養。現高初各校遵令後。當將所授課程。分別考試。業已完竣。不日即行放假云。」

▲吉林▼

房租日漲無已
市民集議◇請願當局

【吉林通訊】吉垣自近年來吉敦吉海兩路相繼完成。四通八達。商業日見繁盛。居民亦日加增多。因之商民住房十九年即較往年租價增加三分之一。前者省垣住戶聯名呈請省政府請援遼寧及哈埠成案。實行平落房價。以減輕旅居住戶之負擔。當時省府令交民政廳市政籌備處共同核議。並經省政府委員會議決。由民政廳擬訂章則以便實行。原擬辦法係城內住房。甲等八元至六元乙等六元至四元。正房爲甲等。廂房爲乙等。市房因有商業盈利關係。未加規定。各房主均不准高擡。詎此辦法雖經擬定。但始終未見實行。而近來有房各戶不惟未減輕租價。反而日加增漲。現在住房每間不論瓦平草房。正房有租十四五元者。廂房有租九元十元者。即最下等房亦非六七元不能租住當此洋價日高之時。住房一間須市鈔二千餘吊。實爲從來所未有。市政當局亦不加平抑。商民旅居者莫不叫苦。現有市民多人已集議二次。擬相率向當局請願平抑房價。甚願市政當局體念民生。早日留心此事。以加惠於窮苦之旅居市民也。」

車夫醞釀加價

吉垣馬車人力車乘坐之價值。向由公安局。按路程之遠近。劃一定價。計馬車每段官帖二十五吊。洋車每段十五吊。行之數年。近來洋價日漲。官帖日毛。仍前定價。馬車洋車夫已有入不敷出。生活困難之勢。當此隆冬。生活尤苦。日入百吊。尚不能謀一飽。現車夫等已有醞釀要求改定價之舉。但金融緊乘客日稀恐加價後收入方面更受影響。以錢毛物貴勞動界首受其害矣。」

澡塘主慈善可風

吉林糧米行街三道碼頭西路南第一池澡塘主人李文溥。平日對於善舉莫不竭力贊助。自被推爲公安第二分局區內地方清潔會會長以來。關於職務上應辦之公益衛生事業盡心進行。較他區有過無不及。近來李氏所辦之澡塘營業頗稍不惡。李氏因鑒於遼寧去歲所受之水災。災情奇重。入多被貧寒凍餓。乃親洗澡紅票五千張。每張仍售原價。向座客及各界銷售。預定以所得贏餘。捐助遼寧水災賑欵。當此錢毛物貴。各商均不堪維持之時。李氏能犧牲餘利賑助災民。可謂熱心慈善云。」

各縣修志譚

・・・・・・・已成七八縣農安志近出・・・・・・・

【吉林通訊】吉林省自前省長公署時代曾通飭各縣著進行各縣志書之編輯。以誌沿革史蹟。而昭來茲誠爲政之要道。因之近數年來。各縣志書之已進行而成功者則有延吉。琿春。伊通。阿城。樺州等縣。現農安縣縣志已由該縣縣長督飭員書聘任通儒。費時一年。已經編修成功。由吉垣吉東印刷社承印成秩此後吉林省縣志又多一種。而永吉縣志書自前年由教育局承辦以來。時已兩年。雖已大致調查及編輯齊備。但現在仍未付印。則因永吉縣爲一省首邑。文典史料較爲繁賾。修輯較難之故。大約廿年底亦可完成云。」

▲黑山▼

十年股匪 一旦肅清矣

老梯字。大五閻王等匪二百餘名。在黑山新民法庫彰武等縣騷擾已有十數年之久。茲經警務處孫處長調集鐵法新黑彰等縣警兵。並派黑山縣公安局長劉維翰爲臨時總指揮及督剿員。轉飭九等會同陸軍三十團楊團長。認真痛剿。現已分別剿滅計。擊斃匪首梯字等數名。並生擒及投獲夥匪多名。餘匪均潰散。匪首大五閻王等已均潛匿無蹤云。」

▲四平街▼

君塚副署長病故

四平街驛日本警察署。副署長君塚氏。於兩月前。得精神病。赴奉站醫院。治療未愈。於本月十三號在省中醫院病故。聞者多爲惜之。何人繼任。尚不得知。」

交通中學校放假

東北第一交通高級中學校。於月之十五號。考試完畢。即行放寒假。假期四十天紛回里。乘國有鐵路均爲免票。由訓育主任李連階。親赴站台監視送各學生登車。至於校中事務。宋介校長回省之後。其校中均委託李連階主任。留學辦理一切云。」

德裕昌停止營業

德裕昌爲四平街最大最早之綢緞莊。其股東爲郭鳴之。王佩之二人。十餘年來。營業頗屬不惡。乃不知何故。竟賠累外債二萬餘元。因年關在即。無法應付。於本月十五號。即行休業將存貨發同金州。並拍賣一切家具而完全結束云。」

▲金州▼

信號電笛之改正

警署設備信號電笛專爲便利商民及易於施救等事。但往往商民不查。一聞笛鳴。不知所爲何事。今茲將最近改正之詳細備載於下。以俾週知。續鳴五十秒二次警官招集。續鳴五多回爲火災。單鳴三十秒正午。單鳴五十秒爲小學校放學云。

▲長春▼

段案三次蒸骨驗

昨早十時經吉林高等法院來長之人員。協同本埠法院一般人在南嶺農神廟前重起媼鬼。蒸骨檢驗段秀峰強姦兒媳邱如貞一案。開棺將骨拾出。用巨號之鍋屍盛之。再用酒糟埋上。蒸有點半鐘之久。起屍檢驗。當時氣味撲鼻。令人嘔吐。各檢驗吏皆用白藥布兜口。將骨由屍拾出。放於油紙上。用百倍顯微鏡按骨細驗。結果腦骨等均係青黑色。與病死人屍不同。確有毒質無疑。現場並有市公安局彈壓。及驗畢復又裝棺。聞此案業已蒸骨驗過兩次今爲三次云。」

錢法毛荒商業衰 各首領赴省請示

長春市面蕭條。錢法毛荒。而大小商號莫不受此影響。無形歇業。一般支持不了者群行倒閉。本埠市公安局長修雲汀。馬縣長。商務會長等。尤關念此情。持赴省面謁主席及財政。……

▲哈爾濱▼

兩商會主席聯袂
赴遼請求救濟
哈市濱江聯會結果

哈市濱江兩商會。日前在道外商會舉行救濟本埠市面聯席會議當經議決。由道裡市商會主席張廷閣。及道外濱江商會主席李明遠。於日內聯袂赴瀋。晉謁張副司令。面陳救濟哈埠市面的辦法。據聞行政長官張景惠氏。已於日昨將會議經過電告東北政委會查照云。」

電權會議 尚須討論

本位與檢查仍積議

會議多時之電權會議。關於其他重要問題大致解決。雙方已到接近時期。現在亟須討論者尚有兩點(一)關於本位問題(二)關於檢查問題。以上兩問題昨日會議尚未討論。聞下期會議將專討論此兩點。據聞雙方均極重視。積炬折衝間必有一番熱烈討論云。

又荒閉一家商號

天道之氣象既有泰否。地方興旺亦有盛衰。哈埠爲東省最繁盛之區。近二年來。一敗塗地到不可救藥。前年受中俄戰爭之影響。去歲爲受金貴銀賤之波折。繼之以糧價跌落。所以營業減少。花銷甚重。就道外錦商而論。或荒閉或潛逃。日有所聞。自國歷新年後據商會所稱荒閉已達四十餘家。若延至舊曆舊年關後。歇業者又不知凡幾。近查得南勳街路南同順成京貨莊係六弟牌匾營業開設已有十數年之久。因受前述之影響。奈難支持。竟於本月十二日實已宣佈停止營業關心地方者。若不設法維持。恐埠工商眞不堪設想云。」

福順厚火磨 機師家被搶

於日昨十五號午後六時半。東頭道溝福順厚火磨司機人奚根生。年三十三歲。劉紹東年三十三歲。李宗茂年四十六歲。皆係湖北人。三家住一院。奚某家忽闖入胡匪三四名。正在威嚇翻箱倒櫃時。奚某返家叫門。該妻知是丈夫返家即欲出開門。匪嚇之不准。匪自出開門。奚某不知其裡。猛入即被匪用鐵棍打倒。返屋搜索錢物畢。又到李某家翻搜。李妻爭論被匪將頭部打傷。此時奚某緩省過來即跑至櫃上叫大門護勇聞音是機司即開門。奚某云有匪打我。護勇即取手槍向東放數響。此時匪到劉某家聞槍聲故未多搶。即將劉妻手帶之手鐲三個。戒子一付。鈔票二十元搶去逃走。後報該管派出所。即又轉告本署全部出動。搜查無踪云。

新購電車將運哈

哈爾濱電業局總辦李鐵珊氏。對於業務之進行異常認眞。各電車路線亦節次著手規劃。先後施行。自南崗道外間電路線直通後。交通愈覺便利。惟因乘客衆多車輛較少。前曾向孔聘孔士洋行四門子洋行法商巳黎電機廠購電車十輛。以資應用茲已起運。大約本月二十日左右可達到海參崴。運哈之期當在下月中旬。屆時車輛充裕業務更可發達。交通益形便利云。」

胡匪砍死崗警

日昨十六日午前一時許道外北十二道街。通原林業公司之請願警趙忠有。正於此際服務突有一匪。持刀近前。向該警頭部砍去。立即倒地。該匪當將警士之米里根槍搶去。逃逸無踪及經該管分所長得悉。趕到時該警已氣息奄奄。當即送仁濟醫院。未幾因傷喪命。即行亡去公安局得訊後。已傳知各分局所一體嚴查該兇匪云。

財政廳催繳捐欵

吉林財政廳以各縣埠稅捐局以及各縣政府。於十九年十一月份收各捐捐欵。以及地方經征之欵。年前既未解交。年終亦多拖延。前雖嚴催。亦視同具文。故特再令各稅局。及縣政府。將十九年所有各欵均應迅速解交。以資結束。而清界限。倘再延誤。定行徵處不貸云云。哈埠稅局縣府。均已奉到此項通令云。

日領之六齡童 入我校肄業

・・・・・・・特區收日生爲第一次・・・・・・・

日本領事館書記官藏本英名。日昨赴特別區教育廳拜訪周天放廳長。請許可六齡之幼子名志歐者。加入區立第三中學校附設之幼稚園內肄業。並謂俟受幼稚教育後。再行轉入區立第十七小學校當蒙周氏嘉許。俟開學時即行送入該校。按本埠區立校內所收俄僑子弟甚多。而日僑街爲第一次而日人方面入俄校者歷年頗不乏人若受華校教育。亦當以藏本志歐爲嚆矢。特區教育成績固足以示信外人。亦中日親善之一佳話云。」

▲威海▼

集期改國歷舉行

本埠例以四九兩日。爲鄉人集會買賣之期。管理公署公安局爲推行國歷計。特於日昨(十二日)即陰歷冬月二十四日集期。派警察二名。其一手提銅鑼。巡遊各集市。連爲敲擊。俾鄉村赶集之人。易於知曉。其一隨後演說。改用國歷情形。自本日集期以後務須按國歷四九兩日赶集。不得再沿舊習。如下集多月二十九日(國歷一月十七日)之集期革除。還至十九日起。按照國歷後施行。並已張貼布告。四九集期推行。俾衆周知云。」

▲農安▼

議提貸欵發接濟

本邑地方捐收入不佳。各機關欠餉數月。前曾開會討論等情已誌前報。現在財務處所存之積谷欵。皆在商家貸放。由衆要人公議。提收貸出之欵。八百萬吊。以接濟各機關之困苦。惟各機關需交貸欵。時當銀緊之時。亦大不易云。」

大洋劵日日提漲

本邑之錢市交易。僅有現洋及吉哈大洋券而已。故商家售貨。皆以現洋爲本位。近來各匯大洋。皆大漲特漲。以至吉帖毛荒。經濟奇緊。等情已誌前報。但劉下錢行。仍日日提漲。每日每元。或漲數吊。或漲十餘吊不等。長此高漲。不知何所底止云。」

欠薪舊年方能放

本邑各機關之薪餉。已積欠三四個月。現在仍不能發放。各機關皆緊迫特甚。日昨記者。向各方探詢。據云須至舊歷年關。方能發放云。」

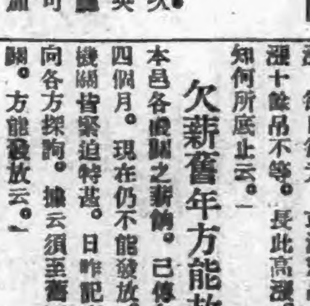
劉珍年慰問傷兵

……民衆踴躍輸將。……免得貧苦民衆有所……之衆快軍。山東昌邑去年底發現大批股匪……名。匪首郭明珠。……悍匪。駐防本埠等二十一師劉珍年氏。奉到省政府電令後。即令該部……赶赴昌邑。舉行痛剿。將股匪完全擊潰……時。……已於新年前後運回……官兵等。亦有受傷者……院療養。劉師長以剿匪受傷。特於日昨親到軍醫……兵等。……受傷官兵均依次以慰勞……出個人俸餉。慎給官長每人二十元。士兵每人十元。……業費云。」

▲黑龍江▼

訥河鐵橋 落成典禮式

訥河縣城之西門外。因春夏間河水氾濫。交通不便。於地方商業大有妨礙。以是地方人士。籌有的欵。建修鐵橋一座。長如臥虹。直至本月初始行竣工。並舉行大橋落成之典禮。極一時之盛云。」



張將軍揚于故老將遺際。沖塞憑虛而歸瀋陽飛機場時。當亦極速。東北年來。經濟之……各地商農會請……勝于大旱之望雲霓。……盼張將軍……都之歸來將軍。果……吾東北。而填塞一般民望耶。」

高法院視察監獄

政聞社江省高等法院院長王錫九高等檢察處首席檢察官婁學謙。爲整理監所改良獄政及特別犯罪辦法起見。日昨由省城起行。携帶員役數人。親赴呼蘭。綏化。海倫。拜泉等縣巡視各法院所轄監所概況。實地會同查視。以便明瞭。此中利弊。爲將來設計改良準備。預計一星期後即可回省。至法院日行公事。王院長委庭長揚壽學代拆代行。檢察處事首席委檢察官喬恒魯代拆行云。」

▲烟台▼

令設貧民醫院

本埠醫院私立者占多數。一般貧民沾染疾病往往限于經濟。不能隨時到院診療。刻聞劉師長有見于此。特令該師附設之軍醫救護隊附設貧民醫院一所。專爲一般貧苦民衆診療疾病。所有診費及藥費。槪不收納分文。並許……

◎「審理盜案。禁用嚴刑」。按品茶主人自踏入新聞……此種消息已得到許多……情的是沒有編到那一……審匪而免掉嚴刑的。本來一個開明的法律。用刑審查。搜索證物……對於觸犯刑律的人。訴與判決的根據。被告人自白。可是我……保衛清鄉諸老爺們……于破案。奇刑濫施。……沉海底的人不知凡幾……法律。其實是等于吃……

◎……轟動全國的葉案已……審了。我們在葉鼎鼎……能充分地現出畸形……與這罪惡造成的……

◎……減租。請濟。……每天每天地在嚷着……社會顏落前夕的呼喊……茶主人有點……(品茶室主人)

海城牛莊上夾河分水代派處啓事

敬啓者本分社聘任牛莊代派處主任崔雲峰君上夾河分水代派處主任張香谷君等任趙維淸君等任……知特此更正聲明如有愛閱本報或登廣告者請就近與接洽可也此致各界諸君惠顧是荷

海城泰東日報分社社長 賈博忱 啓

天下第一婦女靈藥 驚天動地救人無數
女界福

中華民國二十年一月二十日

每星期二出版
第三十五號

目錄

一、藝術理論的四個問題……（續）……藏原惟人作
二、崗警的悲哀……新萍
三、慈　母……（續）……鶴見祐輔原著　祁血晶譯
四、悵……淺薇

藝術理論的四個問題（續）

藏原惟人作

我在這裡將「口呼喚着的「藝術大衆化」的問題，從以下的兩個意義中來解釋——

一、將藝術的、有社會的價值的作品大衆化。

二、雖沒有藝術性，或有着極少許的藝術性，而在大衆的教化及宣傳的意義上有價值的大衆作品的製作。

第二的問題，并不是直接地藝術的問題，而是廣汎地普魯的教化宣傳的問題。因此，我們若以藝術爲問題的時候，我們先不得 不把第一個問題限定。盧那茶爾斯基之所以在那方針書中不以第二問題爲問題，和我之所以將眞普魯藝術與非普魯藝術的區別，也無非是這個意思。

普魯藝術，常常是向着大衆去努力的；因爲藝術若不被大衆所鑑賞，就不得叫做普魯的藝術。所以眞意義的大衆藝術，不得不是普魯藝術的最後的理想。但是，這種理想并不是犧牲了藝術性而完成的。就好像唯物的科學，并非犧牲了科學而獲得大衆性的一樣。并且所謂大衆化，也不是將作品的內容，使牠低下到「在文化的這意義中最落後的農民或勞動者的水準」而完成。牠應該是脫却了至今智識階級的，專門家的狹礙的內容和形式，而獲得眞正的，眞正大衆的內容和形式來完成。

但在他一方面，所謂藝術的大衆化，要以大衆自身的文化水準爲條件，所以眞的大衆藝術，唯有在大衆已受了一定的教養的新社會中才有可能。并且，唯有在到達那理想的過程中，必然而且必要地將「以大衆爲標準爲藝術」，和「對於大衆的上層部分，完全意識的人們已獲得相當的文化水準的讀者的作品」不得不加以區別。

三

三、形式的問題

關於藝術作品中形式和內容的關係，唯物主義者和形式主義者的之間的論爭，最近成了我國文藝批評的一個中心問題。

因爲我們曾經主張過藝術的形式由內容決定，而形式主義者橫光利一氏，在「文藝春秋」十一月號的「文藝時評」上，把我們的主張當做「主觀決定客觀」的唯心論，而以藝術的形式決定內容的形式主義的命題來和我們對立。

然而，我們先要問，藝術的 形式果 然是「客觀」？而內容果然是「主觀」的嗎？換句說，藝術的形式果然是物質？而內容果然是精神的嗎？依我們的解釋，藝術的全體，即內容和形式，也都是物質社會的——物質生活的反映，而不是物質本身。所以從我們的見地說來。所謂藝術上的「物質」和「精神」，「主觀」和「客觀」的對立，不過是幼稚的Allegory罷了。

這裡，我們須要把這兩個命題——就是我們所謂的「內容決定形式」，和形式主義者所謂的，「形式決定內容」——中同樣的一個決定，而內容完全需要的東西認識清楚。形式主義者說形式決定內容的時候，他們畢竟在藝術作品中主張「形式就是一切」。依他們的意見，以爲作品中的內容，不過是「形式給觀者的一種幻想」而已。

可是，在我們說內容決定形式的時候，我們并沒有說在藝術作品中「內容就是一切」。如若在我們的陣營中有主張內容就是一切的人，那不過証明他是個通俗的唯物者的亞流。反之。眞實的唯物者知道藝術中的內容和形式都是重要的要素，而不能給我們分出高低的，因爲，知道藝術畢竟是個不可分的統一體。

形式主義者主張「內容由形式發生」而唯物者則不說「形式由內容發生」。要借黑格爾的表現方法來說，內容和形式畢竟是「互相發生融合」

然而，在這裡我們不可忘的，我們不僅把藝術在完成的形態中，并須把牠當做歷史的，社會的現象，而從牠的生成中去觀察祇有這樣問題才能得到正當地解決。

藝術畢竟不是自然發生的，而是由人們製作出來的東西。人們之所以製作藝術，是由於人們生活的必要，而且成爲藝術的內容的也就是人們的生活。人們生活必要，是要求人們的生活——物質及精神的——最高的表現形式。而在藝術中的生活——即藝術作品的內容，也常是向着最高的形式去努力。這時候，那一旦受理了的形式，此刻反會影響到內容，但最後決定的要因却還是內容——生活。

當然，藝術作品的形式不祗是受內容的決定，但對於這一點將來還有評論的機會吧？

（未完）

崗警的悲哀

新萍

塞雲密佈在天空，銳利的北風，挾着棗花似的雪片，飄飄的飛舞在宇宙間，把大地上所有的一切污穢，一切黑暗，一切罪惡，都掩埋得不露一隙，人間可以得着光明，世界也成了銀裝玉造的美景；這時，在P城街上，各舖子都緊緊的關上門了，一條瑩晶的馬路，沒有馬車沒有人力車，更沒有行人，除掉風雪的呼聲以外，什麼都入了沉寂之鄉。

在十字街口的左角，巍巍的樹着一個黑色的警察的崗樓，現在已被雪蓋上，變成白色，一個年約三十歲的警察，披一件大衣，荷着一枝殺人的利器，在那尖銳的風雪中慢慢的踱來踱去，不敢遠離那個崗樓，雪花落在身上，一片一片的直綴起來，竟綴成一件美麗的玲瓏的白色雪衣，眉毛掛上了雪水，結成一縷縷的冰絲，那不怕冷的鼻涕，更噓着趨出十二萬分的奮鬥精神，滴滴的流着不止；他兩手揷衣兜裡，縮着脖子噓冷，熱氣噴出唇唇(?)，便棲在衣領耳上，做了鵝毛似的霜絲；他這時的思潮，似錢塘秋波，澎湃着奔流不已了：他想，

「天怎這樣的冷喲！換崗還早着呢，我身上穿的破衣，還敵不住風似霜刀的銳利，我的老母呀！該怎麼受那奇冷的屋子喲！假設我不爲我們母子兩人的生活我決不給他們作假維持人民安寧的功狗喲？唉！生活……」

他想到這，陡被那如怒濤般的狂吼着風雪，壓迫着頁了他滿嘴，打斷了他的哀思：他被無情的冷風摧折着避在一家屋簷了，屋裡的燈光，從門縫射出來，似長箭一般的映到他的臉上，現出慘白的顏色，似譏誚雪諷他的無能，他靠在墻上喘嘘着，忽聽屋裡有小孩子的笑聲，他注意去聽着，

「媽々！這火爐眞暖！我穿着小布衫還出汗呢！」

「媽々！你聽外頭那警察唉氣呢？是凍的麼？媽々！」這話似沒有說完，忽有一個粗厲的聲音：「別管他！誰敎他窮來，他要會賺錢，不也享福就？沒出息的是給人家站崗，作看家狗！……」打斷了那小孩子的話，却使他添了無限的惆悵！

風刮得越利害，雪下得越猛，他懷着滿腔的憤怒之火，受不住風欺雪虐，又躲在警樓裡去了，譏誚的譏言的惆悵的話，在他腦裡激起洶湧的波濤，如果是殺人不犯法，他必斬關直入以報那無名的恨怨！

「有錢就該享福，窮就得受罪，這雖是很對的事實，却不是很公正的批評，要曉得你們的錢，是怎麼得來呢？你們不顧天理，味着良心去害人，現在雖享着福，將來必不得好死啊！假設我若背着……」

可惡的風把他的思想又給吹斷了！他走出崗樓，在街上慢々踱着，比陸軍拔慢步還慢十二分，他換過一口氣來，又想起那譏言的積恨話來了：

「我沒出息，我作人的看家狗，這是多麼辱滅人格的話呀！查衣不暖，風雨不息，這個「人」字都沒得着，該多麼使人傷心喲！「狗！」唉！「看家狗！」總還此「人，」「不是人」強得多呢，人面獸心，衣冠的人，還算得人麼？再者，現在地面賊匪蠢起，闔閭不安，不叫我還聾「沒出息」「看家狗，」你們能享家庭的快樂嗎？這是我聽見了不能找算他，若遇見趙大虎不要你的狗命……」

風捲雪花，滿撲在他的臉上，使他抽了一口凉氣，他轉過身子順着風踱着，一片的想思，都如暴風捲着烟一般的逝去無影了，但回憶之神，又令他想起數年前的往事；

「是在五年前從軍時候的事啊，我們被郭軍在遼山打散了，有的向洮遼邊荒上逃的；有的向四平街方面逃的；有的向吉林逃的；那時節在各人的心中都懷着一個「逃命」與一個「搶淫」的希望，所以在新民重整軍旅以後，私自所談的，不是你得多少財，就是他得幾個槍，不是你說打死了人，就是他說姦淫了幾個姑娘，他們說得高興得意，比吃人參果還強幾萬萬分呢，我那時，同夥有二百餘人，有營長帶着跑到彰武縣境，有一個大村莊，約有二三百戶人家，聽說某某有錢，營長便對我們說，你們都該；「槍子一響，黃金萬兩，」我們這回打仗，不但沒有得着黃金，險些兒送掉了性命，爲他們爭權利，奪地盤，去犧牲我們的生命，該多們不值，連一點價值都沒有，我是一定的不幹了，你們辛苦了半生，依然是一個窮小子，這時正是發財的機會到了，再不發財，活該是窮了！他說着，弟兄們，那有不願發財的呢？衆口同聲的要發財，不到一個時辰，就把那個富翁一搶而空了！」

他憤怒之火焰，燒得很猛烈，竟忘了冷風雪的欺虐；他轉想到「還不怪他們搶掠，他們姦淫，他們殺人哪！二百幾十個兵，有一百七八十是胡匪招降的，營長是匪頭兒，賊人不離賊心賊性，又加上搶淫不犯法，他們那能不幹呢？」的地方，滿腔的烈焰，都漸滅似灰了！雪還是落着，他還是在風裡站着，回憶之神，又使他的靈魂迴到逃命時的景境裡去了。

「善惡到頭終有報，只爭來早與來遲，」現在我算信了！他們搶掠富翁，在那時我很不平，後來方知道那個富翁，在前幾年是一個大名鼎鼎的軍閥，後來因爲受了人家的彈劾，所以樣隱居不出，作箱間一個土紳；但是因爲當官時的刮剝，已積成很多的家產，他還貪心不足，竟串同某國人，操販鴉片烟海洛英嗎啡的勾當，和私運槍彈，販賣害人的東西，毒害同胞，他的家私，簡直是拿苦民的性命與血換來的呀！這樣人若再留在人間去享體福，作惡的人不是更多了麼？上天眞有眼，竟假他們的手報應了那回搶他一個光，殺他幾個人，眞算便宜了他了！他把國內的民脂民膏都刮盡了！還——唉？那淫人妻子的賊子，將來也難免掉不得好死喲！因此，我在那無法無天的時候，未敢移動壞心，所以還是一個窮光蛋，去作人家的狗了！

「有一次，我同李有功逃到一家，他看見一個年青的婦女，懷裡抱着一個小孩子，

瑟瑟縮縮的藏在黑暗且卑濕的墻隅間，牠見了他的惡態，分外的恐怖而殼觫了，因此，口中僅能發出一種微細而悲慘的聲音；哀懇他，他直如東風過耳，結果是沒有效力，竟被他奸淫了！因我說他一句有罪，他更連那婦人和孩子一同的槍殺了！唉！我的心如刀割一般的難過，暗々地替牠落淚！像這樣的禽獸行爲，不知他作了多少了，我因不忍看他們那種種無人道的事，方跑到這裡來當警察了」

「但在去年春天，不想也遇見一件惡事；我弱小的心，又刺上了一道傷痕；有一夜，天氣黑得可怕，我同弟兄們在街上巡邏，他們看見一個富翁，就見財起了歹意，那二天，便化裝去搶了，回來分贓的時候，還與我幾百塊大洋，我因不義之財，都沒有要，他們都說我是擬子，唉！他們搶得別人的錢財，現在个也像你們一樣的快樂麼？我因心存良善，仍是給人家站崗，還担着一個「看家狗」「沒出息」的罵名，世間還有公理麼？」

「又在一個夏天，暮色蒼茫了，我們四個人出勤，我是守望他們巡邏，內裡有一個李四，看見一個商人在一家銀號取出很多的錢，他就存心要害他了，他尾着他，剛剛到了一個胡衕裡，就把那個商人兩刀剌死了，把他所有的財，都藏在腰裡可憐我目不忍視，暗替他流淚，李四還說我無能，唉！如果有能，還得把人都槍殺了麼？到後來他還報了官，可恨的官家，還下通緝令去拿獲兇犯呢？誰知兇犯還在眼前呢？啊！李四！害人的李四！現在不也是去享福了麼？混種的人啊！他還說那樣是應當，如果這麼算作對，人世間就沒有好人了！」

「因我不壞良心，我才在這裡吞風咽雪，嘗這般苦滋味，但是，總比那群惡魔的清高得十二萬分，總可以對得起天地鬼神，然而，老母不得飽飯，還是我自恨無能罷了！再想那夥狗彘，現在不是被槍斃了！就是被人殺了！得善終者有幾人，能長壽者又有幾人呢？唉！人不學好，報應必到？誰說天道不公喲！」

他在道上慢慢走着，風呼呼着刮着，雪沙々落着，打斷了他萬種舊恨，却引起了千般新愁：他想「母親在冷屋裡病着，面色慘白如紙，嘴唇沒有血氣，眼皮上下合攏着，已經奄奄的一息了！呵！母親！你如果因爲心病而死，我不能養你的心，又不能養你的體眞是人間的逆子了！但是，處在這種社會之上，教我有孝母的心，也無法盡孝了！母親！我昨天因爲向長官借錢，不但沒有答應，還申斥我一頓，同事的又誰能理我這窮小子啊！唉！……」「風似係他怨天尤人，盡力的吹起來，他不敢久停在崗樓中受凍，只有在路上慢々蹓滑。

這時，夜深了，雪愈大，風愈猛，街上的冰雪，被風刮落在地上作碎玉聲，樹枝兒吼吼作響，似忍耐不住風欺雪虐，作出一種呻吟的悲調，他張眼遠望，看不出高山，森林，長嶺，綫樓，茅屋，及一切的一切的原來面目，都戴上了銀冠，披上了雪衣，矯然挺立在琉璃的世界裡了，地上的積雪，約有尺深，以皎白可愛，天空雖沒有星月的光輝，還積着很厚的暴雲，地面雪光反映着，到顯得空虛的宇宙裡很光了，他又避在樓中，想他的母親的夢話，昨天病中的夢話，「兒啊！你看門外都是面，用麥莢撮些做飯吃吧！那外邊成了白銀，拿些回來買衣穿吧！」

這是他母親平常的夢想，在病中說出來了！他想到沒錢買碗湯，沒有柴炭的當兒，不禁滴下淚來，無情的冷風，竟把淚凍在臉上了，他道他「假設若壞了良心去錄到人，我和母親也不至於受罪了！我也不至於給人作看家狗了！唉！……」

在這篇小說裡，固然尤滿着宿命論的綫影，可是牠却能代表出一般未意識到眞實的寄生者之心理！所以選登在這裡。

（淮）

慈　母（續）

鶴見祐輔原著　祁血晶譯

朝子和濱子，把廣告配分給來往的人們，接着廣告的人們，竟被她倆的美的引誘，不覺的注視着她們，好奇心來買東西的客，雖然是才開市可是很繁昌的，「太太！剛一開市，就是這樣的繁昌，不是你我的幾好啊？」「實在是啊，如果能長如此的作來，那才好了」二人歡喜的笑了，朝子得着了作買賣有趣的滋味，不覺又抖起來精神，兩個孩子俱着好奇心的，在店內轉過來轉過去的走着，「叔母！不到樓上我的書室來了？」進君還麼對着濱子說，春子也附合着「到樓上，上絕頂去看看哪，能看見好些個地方有趣啊！」這樣的催着，「那麼去吧！」濱子携着春子的手，和進君一同上了樓梯，……

一望！烟筒林立着非常的繁華，在那上面像雲霧似的玦涚圍着，街上喧雜的聲音，哭着似的傳過來，「那就是三越啊！」（三越爲東京著名之吳服店）「那不是第一面場麼？」「呀！能看見東京灣哪！」進君和春子手攀着欄杆指着這面又指那面忽的進君說了，「父親在先的銀行在那裡？」濱子好似受了一種無言的打擊，假裝着小聽的樣子，「那不是國技館麼？」含糊的說了，「是啊叔母！聽說現有菊花大會，菊人形是很美麗的呀！」春子羨的樣子說了，「啊！是麼，那麼在這個星期日，把你們領去！」「是麼？好極了？」他們二人立刻喜得了也了不得，濱子也喜悅的看着他們的樣子，………

朝子正在忙碌着應待客人的時候山路忽的進來「啊巳寬整理好了啊，這個非常的美觀！」山路一面感激着，在店內走了幾遍，趁着閑空兒，朝子走到山路的身傍，「這些日子實在受你特別的照顧謝々！」「沒有的話，」山路輕々的說了一句「那麼望你努力的作吧！」說着死死的釘着朝子的臉，朝子慌忙把臉低下，「那麼今天稍微忙一點兒，就要失陪了」說着山路預備走了，「請你不要客氣的……」朝子好似不過意的樣子送了出去，山路搖搗着手杖，走開了，……

在第二個星期，濱子按着約束，領着進君和春子，到國技館，去看菊花大會，非常繁雜！濱子緊々的握住了二人的手，領着他們按着次序往前去看，配着絢爛的菊人形，像桃大郎，不知愁的老頭，楠正成，乃木大將：等等，一個一個往前看去，隔着道理樂地稍遠的進君和春子，歡呼着或是瞪着眼非常的喜歡着，濱子也覺着比平日爽快些兒的，又和孩子一樣的樂着轉過來轉過去的看，看了一切，以後覺着稍微疲憊的三人，打算往回走的，恰巧是濱子携着春子的手，看着一盆盛開菊花的時候，忽然從後面傳過來，小孩子打仗的聲音，回頭看時，剛纔還在一塊兒的進君，現在竟連影兒也看不見了，這時回頭一看是進君，和穿洋服的清磨，在那裡爭着甚麼，「喂！大河一個了嚷的孩子，見了人爲甚麼不鞠躬！」「像你那樣的人，我已和你絕了交，到如今你要和說話，那我以爲，沒有那麼一回子事」「甚麼？還小子吹牛！」正打在兩不分上下的時候，濱子慌忙的在當中把他倆分開，「你看看！二位，這個地是你們打吵子的地方！」說着濱子擡頭一看，不覺的驚愕起來，在清磨的後面，是大伴時磨夫妻領着家役的高橋站在那裡看着，「啊喲！那不是大爺麼？」時磨也不覺的狼狽起來，不顧回口的樣子，只在那裡呆々的站着，夫人立刻用銳利的眼光看着二人的臉，「這個爺麼？」夫人也不管四面有人，患了精神病似的，大聲向濱子詰問，「是？我很素識人究竟是誰？」這樣的去攔時磨，「不是……那個？……甚麼也……不是啊……」時磨還這樣含而不露的說了，那個却倒而反給夫人，增加了無限的猜疑！「那麼你認識老的，時常有去照顧，我的時的時候，所……我是新橋的妓女，叫着濱子的！」濱子竟湧上來奇怪的勇氣，毫不阻怯的，用說諷的口吻答應了，「你不要那麼胡謅亂謗的聽說，你的嘴再老實一點好哦！我們老爺不認識你那樣的妓女的！欲獻忠義的家役高橋揷上了嘴，濱子死々的瞅着高橋這不該你出寨的時候，悄悄的好哦！」這樣厲聲的叱責了，高橋覺着沒味似的，夫人呈着不堪憤瀆的臉子，死釘着，就是時磨一個人在那裡呆立着，「老爺！以前我給大河先生的太太，發言的時候，聽說是待遇非常的親善，我實在是不過意的」濱子覺着復仇的滋味，設諷他幾句就領着進君和春子的手回去了！

一〇

已覺到了中學入學的受驗日期了，年青的受驗者們，都一齊的緊張着坐下，各人的手裡都拿考試問題的紙，就是掉一杆針也能聽出的靜寂着，也可以說是奇遇？清磨和進君也混雜在那裡，清磨是咬着鉛筆，或是搔着頭，皺着臉的苦悶着，進否是很冷靜的把問題看完了一遍，微々的笑了笑，用鉛筆一起的意起來了……

在校門之前集着一些的父兄們，覺着身臨試驗場似的，很憂愁的樣子窺着校內，驗驗着的受驗生，飛雲似的演出來，父兄們都去找着自己的子弟，木下這時也跑來，早就看見了進君，「進君怎麼樣？」「我可以爲是一個莫差……」「我看看進君拿出來受驗問題的紙，指着一個地方，「西歷的元年是日本的何代？」唉！崇神天皇時代，這就對了，不錯不錯這個算對了，如果明天的算術能答得對，也就行了」木下好像自己的事情一般的歡喜，勉勵了進君就走了，最後在校內出來的是清磨，家役的高橋急忙的跑到前去，「少爺怎麼樣？」不用說當然是足分的，清磨連頭也不回的，自慢的答着走開了……

朝子俄而醒了，雖然不知那是甚麼時候，看着四面都已沈寂着，大概已是深夜了，把眼往那面一看，在那室裡，點着煇煌的電燈，進君的影子映在障子的紙上，明天已竟是最難關的算術考試，朝子徐徐的起來，拿着一盤菓子和豚線（類似吾國之馬掛子）進了那室裡，剛把盤子擱在桌子上，進君剛看見了似的把頭抬了起來，「不要感冒着，小心點兒！」朝子把豚線披在進君身上說着「母親你去睡吧，感冒着就不好了我？請你放心吧！我是勿論怎的也要考上給你看看，我如果戰不敗清磨，我就不活了，」進君說着堅決的決心現於眉間，朝子對於他的決心，雖覺可喜，又湧上來一股恐怯的心潮，………

已竟到了成績發表的日子了，在校庭貼着的榜前，黑山的人們圍着，木下和進君也跑到那裡，一面推着別人往裡去看，突然的木下寬大聲的招呼起來了，喂！進君，第一第一！有點兒有點兒！祝賀祝賀！」嗽！第一麼，那我是實在沒想到這也是全依叔父的力量的呵？」進君也喜得了不得的，二人在夢中似的談笑着走開，隨着進來的高橋慌慌張張的跑到跟前，「諸位！沒見着有個大伴清磨的名字麼？「被々進着，因爲看不出，所以在後面招呼起來，「甚麼？大伴……清磨……啊！…：看不見那樣的名字，落第了，」嫌他麻煩似的，也不知是誰，對他這樣的說，高橋張着嘴呆呆的站着………

有一輛自動車在校門旁等着，內裡坐的是清磨和他父親們，夫人等着高橋的歸來，好似焦急樣子，下了汽車站在地上等着，那時候，高橋好似失意的樣子，無精打彩的回來「怎麼樣？考中了吧？第一？第二？」夫人急緊的問着，「哦！那個那個……」「那麼是第三？第四？」「不是！那個，其實……」把高橋難的，出了滿頭的汗，「那麼第幾都行，是考中了吧？明々白々的告訴我！」「是，實在是對不住，少爺今年又是落第！」「混蛋！」夫人立刻推開了高橋，急忙的上了汽車，高橋是顫々的戰慄着那時高橋帽子掉在地下窮々的滾着，恰巧被走動的汽車把帽子一機在車輪上，瞬的把帽子壓得粉碎飛開了，高橋忙忙把被壓的帽子拾起，正在那時從這經過的木下和進君，看見這個樣子停住腳步看了一會，兩人對着臉嘻々的笑了……

（未完）

悵

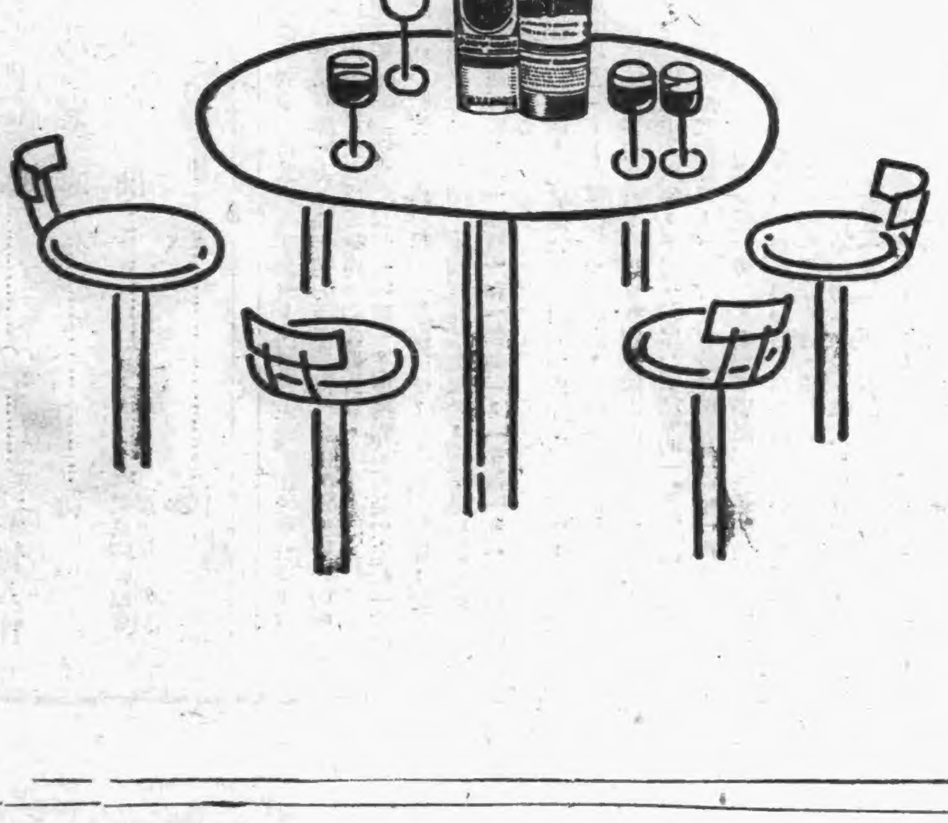
淺薇

幾度驚魂絲夢，三冬冰雪埋跡，
朱顏衰傷(?)啊怨々，留與人間哀直。
鐵戈不留形彩，黃沙倍惹相思，
霽天望速淚絲絲，難伴小梅春夾？

美味滋養葡萄酒

赤玉牌葡萄酒

飲用赤玉最初之作用在胃因赤玉之絕大營養素唯有能增胃液之分泌完全推行消化力故每食前飲赤玉實爲切要者也



雙美人牌香皂

爲保皮膚之細膩之營養奉勸雙美人牌香皂之常用

起泡得其宜
品質紙良之
雙美人牌香皂

舞於紅灯下的紳士淑女們唬

你們知道取之不盡、用之石竭的「青春之泉」的戶塚賓碼？

這種妙藥的効用

朝服一錠……則除疲勞復元氣活潑！

晝服一錠……則壯陽固本恢復疲勞！

晚服一錠……則快味滋增精液横溢！

日東新文化之威力……

爲世界醫學的焦点、在實驗界加藤風敎的流行而成今日唯一補腎壯陽劑的戶塚賓、所有同類的藥品、真都沒有這樣的勢力。因爲這種力量、一次只服一錠子、便能精神旺盛、壯陽固本增多精液、以使房事之快要加幾十倍！但願一經嘗試、包管你說養生以爲是靠藥、足以把你引到不老長生的花園裏面去了！

世界的男女強精劑

戶塚醫學博士推奬

定價（日幣）
三十錠 壹圓
五十五錠（簡便盒子）五圓
百三十五錠（簡）拾圓
百三十五錠（貝）廿圓
一瓶一錠——一日三回

經售處

大連浪速町 日本實業公司
大連市浪速町 井上誠昌堂
大連市監部通 東瀛大藥房
營口 東瀛大藥房
奉天小西關大街 廣濟堂藥房
奉天新市街 廣濟堂藥房
奉天城內 井上誠昌堂
奉天浪速町 林尾大藥房
安東市場通 一木大藥房
長春三笠町 宮崎大藥房
哈爾濱埠頭 長壽堂藥房
青島 小笠原大藥房
青島 日本實業公司

東京銀座西三丁目一番

發賣處 丁子堂大藥房

大阪市西區新町通一丁目二

遼寧省城
中街東頭路南新式大樓

謙祥絲房萬貨商場
總經理德商世昌總行

本號創辦東北已歷四十餘年向以提倡國貨供社會需求爲宗旨凡國產綢緞如春綾秋羅夏葛冬裘平金湘綉花素布疋山珍海錯普通雜貨無美不備又爲便利各界餽贈起見特備精緻禮劵數種送禮多寡均能如意更代理大中華百代高亭勝利各公司戲機唱片青年電影

總經理德商世昌總行各種呢絨毛繩毛線洋針雜貨五金皮張定價從廉如蒙惠顧無任歡迎再本號前代理滿洲世昌洋行於拾九年三月合同期滿雙方解約該行在外自行營業與本號完全脫離關係矣恐未週知合併聲明

泰記源記 自動電話 萬貨部樓下 二八一一 四七二三 批發部樓上 四六九六 四七二九 日長電話 三九五五 無線電報掛號 一六一九七

謙祥泰謹啓

遼寧唯一大商場

統辦環球物品 推銷中華國產

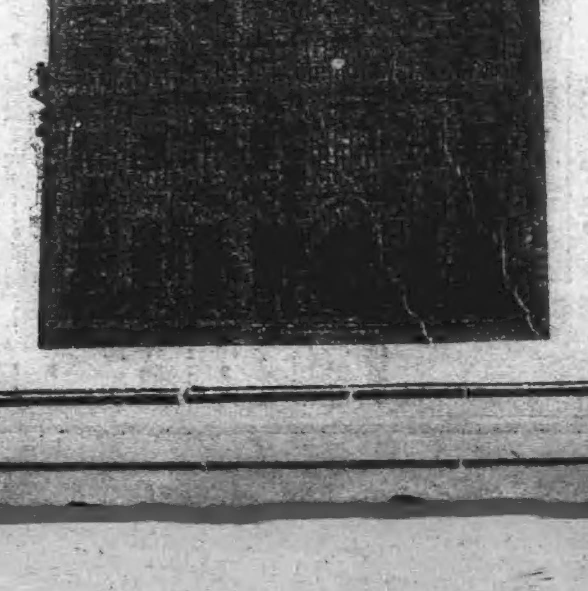
冬季新貨齊到 各種一概俱全

吉順絲房百貨商場

敬請中外惠顧 無任歡迎之至

城內中街 五層大樓 屋頂遊園 電梯兩部

中電話 一樓二一九五〇 二樓四二一九〇 批發部四七三九 日長電話三八七六番 中國有線電報掛號 六二九九



大手町出搶案
正在關門三匪闖入
搶去銀洋幸未傷人

【大連】昨十七日。午後十時三十分許。本市寺兒溝大手町二番地。雜貨舖天生福號。老板于傳珍（三九歲）。正在上門之際。忽然闖進三人。各持兇器。向其威脅。強索金錢。計搶去大洋十一元。小洋五十元。金票七元五毛。將錢搶得鼠竄。他逃此後于某即飛往報警。既至官家趕到。而匪早已無踪影。

據報匪犯三人。在行搶之際持有似手槍之武器。說話之口音。似山東福山人。一名有二十五六。面孔俏瘦。皮色白。口中有金牙。着灰色外衣。戴日本絨帽。是一個漂亮美男子。又一名年在三十上下。此外一人。乃在門口把風。其形狀不詳。

此案發生之後。一時四署大事活動。在各要路四散警網。並在電車上檢查行人。結果未得要領。

金票五元。其他計有同案數回竊案更有十數起。

又云十七日夜襲搶市內大手町六番地雜貨商天生福處之三名土匪。接到有潛伏於沙河口署管下之情報。於是沙河口署刑事隊。立即向各方搜查。至十八日午前九時許。有岡和田刑事隊之一隊。於香爐礁張警網之際見在四區阿片屋福元樓附近行舉動不詳之男。於是斷否屬實便一躍而逮捕至本署。嚴重詢問結果。此人係生於山東省。現下住所不定。並無職業之王金玉（二七）者前四科犯。更爲去年末來在市內各處強搶主要犯人。而其供稱如左

初於舊曆二十一日廿一庚闖入市內浪速町一一九番地宮本壁治處。搶去金十二元。二十二日午前零時半許。在市內山縣通港橋附近由長春丸船員。三宅福太搶到金票五元。於十月初旬午前五時許。在大廣場山縣通入口處。由中國男子手搶到金戒指一個。十一月初旬午前九時許。在山縣過附近搶到中國船員標之鈔票四元。及其他竊盜達十數件。而其使用之物乃係手把電棒而作手槍云。」

以電棒作手槍之匪徒
一名被官捉去
畫裝刑事夜變漁翁

【大連】時而裝警查。時而裝刑事。有時他還裝作一個漁翁。他大有明星。「郎却乃」的本領他是一個前科四犯。他是天天作着那法律上不準作的事情。他的名兒叫王金玉。現年二十七歲山東招遠縣人。他的行動是很特別的。他不住在陸上。也不住山裡。他的住處是在海灣裡的一個船艙裡。就好像是一位「水上英雄」。然而他雖是個「水上英雄」。可是總作着陸上的買賣呢。

他—王金玉—有芙蓉癖。不時的到香爐礁福元樓去短笛既吹。他作生意經的時候。多半在晚上。在晚上過完了烟癮了之後。不幸他的賊運不通。於昨日。十八日的晚上九點鐘許。而沙河口署刑事崔君逮捕。

官方云。王金玉。他是一個指名犯。警署以彼爲欲獲之寶據。供稱。在年十二月初。某日。午前五時許。伊在大廣場附。近假裝刑事搜查路人。奪去金戒指一只。當月二十三日在榮町福業當當小洋十三元。在十二月二十一日午前六時許在浪速町一一九番。日人宮本隆治宅。持槍搶去金十二元又在十二月二十二日午前零時三十分。於埠頭港橋假裝巡查。劫搶長春丸船員三宅。某

三個小偷
一齊被官捉

【大連】有三個小嘀馬。他們曾在盤城町五十六番地。闖了日人阿部鐘表店。竊去了六只金表。價值二百餘元。—這是去年十二月二十九日—午後十點鐘的事情。這樣我們想起了當年的那位小將「羅」他在十三歲的那年打「登州」。而大鬧鐘表店的這三個小將。也不過是十一二歲小孩子呢。此三小竊。一名阿名蔡學孔。年十三歲。一名丁小紅立發。年十三歲。一名年僅十一。原籍爲山東莒縣。現住本市榮町一番地。他們竊得了這六只金表之後。當然是囊中有金了。如是乎就大花特花。不料時運不佳。便被小崗子刑事關家鄰偵悉。於日昨（十八日）午後三時。將彼三人一併逮。捕時下押於關圍訊問其有無餘罪云。

星胡蝶女士訴請與其未婚夫林雪懷解約一案。前於地方法院已定本月七日開審。後因林雪懷忽自北四川路啓秀遷坊九號至北山西路長興里一百七十一號。因管轄權關係。須由特區地方法院審理。由雙方律師鄂森詹紀鳳及當事人胡蝶林雪懷同向地方法院聲請移轉管轄。已由地方法院批准。今探得特院已於本月廿四日開庭。聞林雪懷已在搜集証據。以備辯護。並將提起反訴云。」

日本國內中學
將添授中華民國語

【東京十七日發電】日文部省鑑於中日兩國關係一日切一日故認定爲在日本國內各中學校有特設中國語之必要。對此種議論。已漸行擡頭。於日本昭和三年以來之教育調查會。早在審議之中。最近該總會。漸行決定。現下僅待田中文相之裁決。故在中學校令施行規則第一條第二項之「外國語以英語德語或法語」之條內。更將添設中國語一科。最近在規定教授要目中行以教科書之檢閱。決定由四月新學期實行。而新設中國語爲正科者爲長崎。而九州各縣並關西中學等大抵亦可上相當多數。」

「四雲樓」號。該號所賣之雞鴨。全爲病死者。一般買主多受其騙。聞小崗子警署衛生係。現下正注意調查。而維持衛生云。

越禁！越想看
「西部戰線平安無事」影片
在歐開映乘火車往觀者極多

【柏林十九日海洋社電】世界著名之新出影片「西部戰線平安無事」一片。（由同名之小說編演）已成爲歐洲各國政界紛紛議論之問題。現聞土耳其及南斯拉夫兩國政府。已下令禁止該片在該國地方映演。目下禁止該片映演之國。有德奧波蘭數國。按該影片係由雷馬克博士所著之小說而編成有聲片。在美國拍影。因版權問題。惹起法律大爭執。故社會人士之好奇者。莫不以一覩該片之究竟內容爲快。現又爲各國所禁映。此片現在司特羅斯堡及東部各地開映。由德國西部乘火車趕赴該處特爲一觀此片者。每日絡繹不絕。鐵路方面。因此每日加開特別車。專載此種搭客云。」

旅順師範開考

【旅順】民國廿年度之旅順師範學堂入學試驗於廿一日在旅順公學堂。及水師營公學堂二處。一齊施行錄其科目及時間如左。」

算術。午前九時至十一時。（國文。講讀）作文午前十一時十分。至午後零時十分。日本語午前二時十分。至午後三時十分。

戴子銘慈善爲懷

【大連】本市永順號主人戴子銘。向庶褒所捐小洋十元。聞戴君好善樂施。向以慈善爲懷云。」

四雲樓
賣死雞鴨
官方現正調查

【大連】本市小崗子平和街。杏樂天菜館身東。有餐內舖午在

銀星婚變案
本日開庭
盧溢芳控胡蝶之父

【滬訊】明星影片公司女明星胡蝶女士與未婚夫林雪懷婚變一案發生之後。枝節橫生。除雪蝶控案外。又牽出各小報與詹律師交涉及胡蝶控鈴報損害名譽一案。現雖由特區地方法院判決處罰鈴報主任盧溢芳洋三百元。而盧則當庭聲明不服上訴。今又有盧溢芳延聘律師提起刑事自訴。控告胡蝶之父捏造事實一案。經特區地方法院訂定於日月十七日下午二時開庭訊理。昨已飭吏傳喚原被告及通知兩造律師准時到庭辯論矣。

胡適擬寫自傳
中國缺乏傳記文學
北平筆會行將成立

【上海通信】中國筆會於昨日在靜安寺路雪園開常會。到會員及來賓狄平子。楊哲子。楊杏功。謝六逸。沈從文。孫假工。傅東華。陸侃如。張青平。李青崖。孫大雨。姚名達鄭振鐸。張振宇及盧岫雲。吳康如女士等二十餘人。理事長蔡元培主席。胡適博士演說。中國缺乏傳記文學。以請多官書或歷史。故予於四十生日。擬寫自傳。過渡時代之生活雖不能爲模範至少可引起興趣。與其用〃親近材料。何如反求諸己云〃。又報告北平筆會已在進行。不久可望成立。旋盛成演說。贊成胡氏主張。謂予已寫成之「我的母親與海外十年工讀紀實」未及寫成之「東方與西方」即在發揮民族本性。叙述此次游歷埃及。巴來斯廷。叙利亞土耳其。希臘。米墟不睦米亞。印度之感想。以爲中國爲世界上唯一有家譜之國家。二千餘年來。系統不斷。使東方重見光明。蟻在文藝復興云〃。次邵洵美讀新詩「洵美的夢」復次會記戈公振報告會務。乃盡歡而散。」

中國需要什麼教育？（續）
（張培德）

由上表可知農產物也是同樣的仰給於外人。輸入的祗有增無減。而輸出的却有減無增。這是什麼道理。不用說是工業不發達。沒有機械可以應用。生產貨物遲鈍。出產品不精細。比不上外人。就現在的耕種方法。還是數千以來的陳法。這原因一是政治不良。內戰頻仍。學術無人提倡。不得相當的發展。加以中國素來只重精研文字和空洞的文想。沒有實際應用的知識。到現在美其名曰精神文明。其實今日的弱點。就是宅所賜與。近代雖然覺悟了這一層。採用新式教育。而實際仍是空洞的理論不能適用。所以爲發展國家的實業計。也是急需着適用的勞動主義教育。這是第二點。

自清末國際資本主義的政治勢力和經濟勢力侵入以後。中國漸漸走到產業革命的道路上。形成新的經濟形態與舊的經濟形態對立。本來中國原有的農業經濟形態。一遇見外來的農業經濟形態。見然是相形見絀。不能不崩壞。舊有的手工業和農業漸〃日趨衰落。然而社會上仍就是保存着幾於的勢力。都能即刻脫除。於是新式的工業不得充分的發展。發生新舊的衝突。社會上複合的形式。紊亂的狀態。產生在這過程中。這種現象。我們隨時都可遇見。例如在北平的街道上有最新式的汽車。有近古的人力車。有老式的騾車。城內有高大的洋房城邊有矮小的茅屋。這些類似的現象到處都有。當此新舊衝突的時。鬧到經濟破產的境地。貧困程度增加。大農降爲中農。中農降爲小農。小農就不能不失業了。於是匪共充斥各地。日有增加。無一日安寧。」

但是話說回來。所謂「地大物博。富甲全球。」的中國。爲什麼會降到這種地步呢？剛才已經說過是因爲帝國資本主義的侵略。國內經濟到破產的境地眼見到歐美的進步。就願拚命的歐化。也不管中國實用不實用。一方面是教育不良。沒產生實用的人材、一方是一般學生視實用的科學不高貴不去研究。沒有見到青年的責任是在做大事業不在做大官的錯誤。教育發達的地方。法政學校。文科學校。美術學校。倒是很多。而工業學校。農業學校却是鳳毛麟角了。即是有這項人材不是不願行其所學。就是空談歐美的理論而不留心中國的實情。都是我們教育的缺點。如歐美各國。雖然是幅員狹小。人口衆多。然而他們有人材有金錢。又知道努力奮鬥。努力競爭。把他們所需要的務使改勝。所以我們只要認清目標。努力做去。中國有的是肥沃土地。却沒人去利用。西北東北。面積最大。除少數的地方不適耕種外。其餘的都是宜牧宜耕。就新疆一省言。人都說是沙漠。不毛之地太多。其實根據調查的結果。沙漠僅佔全省面積六分之一。東北幅員遼濶。平原沃野。森林礦產。實爲全國之冠。只待我們去開拓就行了。但是中國讀書的學生。畢業從只想做智識職業。遇薄紳士階級生活。這是「勞心者役人。勞力者役於人。」的遺害。該是我們需要適用勞動主義教育的第三點。」

再論到教育的本身問題。簡直是少數資產階級的專利品了。我們只要問〃自己就可知道。用不着來証明。在現在的中國。假使你至少每年需不出五十元。那你就莫想進小學。需不出二百元。就莫想進中學。需不出三百元。那末進大學的夢。更不必做了。還都是最低限度的數目。但是貧窮的中國、佃農。自耕農佔大多數。一年的辛勤數一年的食用。有多少人能需得五十元。二百元。更那能需三百元的監獄呢？那末。這多數人的子弟。從什麼地方得到求學的機會。我們的大料科學家。大工程師。大教育家以及最需要的農學家。都埋沒在民間鄉里。沒有抬頭透氣的日子。得到受教育的貴族子弟。他們早就受了數千年來「傳統的作官思想。那裡肯作生產事業呢！即使有。又有幾人呢？這樣的情形。確是令人通心。使我們不能不詛咒教育資產階級化了。我們現在的第一念頭。就是要求教育普及。人人須有知識。個人的稟賦才能得以充分的發展。所以我們急於需要勞動主義教育。以求普及。滿足時代的要求。這就是第四點理由。因爲中國教育沒有普及。」（未完）

溫樹德夫人
北村兼子將作訪歐飛行

【東京十九日電】前日發表與溫樹德結婚之北村兼子女士。此次決定作訪歐之飛行。業已千葉之飛行學校學習。十四日赴立川穿戴飛行用之衣衣帽。與伏見一等飛行士。約作十分鐘之試飛行。據安士稱。今夏決定開始訪歐飛行。該飛行學校之相場校長。擬極力以超速度教授。

北平中山行館
總理衣冠墓
整會請中央設保管會

【平訊】市整委會議決。對鐵獅子胡同之中山行館及碧雲寺之孫總理衣冠墓。請中央組設保管會。永久保管。以資紀念。

刺陳其美兇犯
共同犯四名已捕其二
聶振邦外尚有吳寶賢

十五年前行刺陳英士先生之要犯聶振邦。於六日被捕後。經特區地方法院審訊明確。移解地方法院。業經誌於十一日本報。茲再紀其詳情形如上。

已往事實 革命先烈陳英士（其美）先生自卸滬軍督任後。蟄居法租界薩坡賽路十四號。民五項城帝制自爲之心函。處南方黨人反對。當時傳有密遣勇士南來謀殺之說。而陳先生適于是年五月十八日午後四時被人謀殺于寓邸。兇手當場逃逸。案懸迄今十有五年。從未破獲。遂成疑獄。乃今年獻歲後兇犯就縛。實爲一大快事。

拘獲情形 吳淞水警第四區區長張漢。於本月六日得密報。謂暗殺陳烈士之兇犯現居於公共租界重慶路等語。張區長據報後。當派偵緝長竟兆翔偕率探員前往查明往屋重慶路六百另三號之魚人聶振邦即化名聶殿邦。實爲刺陳先生之兇犯。即於上午十一時半。赴特區法院投遞移提公文。發請製發拘票。以便報捕緝拿。方行至重慶路大沽路口。見聶迎面而來。恐不及投院請拘。即報告該處站崗之一千二百四十九號華捕。將聶帶入捕房。經捕頭調查一過。得悉該犯昔年因私販軍火。經前公廨判禁西牢六月、雖命收押。而章旋往上海地方法院報告首席檢察官聲發拘票。並移文特區法院交涉移解。

移解地院 次晨捕房將聶解送特院由葛之覃推事開庭提審。華界官廳函請移提者、除上海地方法院檢處特派法警到庭外。尚有市政府市公安局兩機關、當由捕房律師甘鏡先明被告拘至捕房後。捕頭因是案發生于法租界。故電詢法捕房曾否弋獲人。犯據答向未被破案。茲所獲者猶屬第一人。捕房對於提一點紙須有正式法機關來文。自不反對云云。質之聶供年四十八歲、山東省口人。但否認行刺陳氏。自稱民國五年間事。（即陳氏被刺時已隔多年）不能記憶。但本人於是年三月由滬赴菲律賓。並延范剛律師辯護。葛推事核供。案候再傳。遂退庭。」

區長呈報 昨日該區長將破獲該犯之經過電呈國府蔣主席中央委員陳立夫江蘇省政府民政廳保安處財政廳暨上海市政府。聞此案同犯者共有四人。聶振邦係重要主犯尚有吳寶賢一名已爲盤案被拘判處徒刑十月。將來須歸案訊辦。其餘兩犯現正設法偵緝。

劫新銘輪
海賊被捕
救出船客四名

【廣州電】十日在福州閩江口襲擊招商輪船新銘號之海賊。逃至波斯灣。十三日午後被廣東海軍特務隊發見。捕賊五名。救出船客四名。」

啞戀影片糾葛續誌
吳之庶母與兄起訴
因該片壞名譽

【上海通訊】青年啞吧林吉姆與女學生吳愛容一件啞戀案。自告成功後。轟動上海。遂有任錫藩所開在閘北青雲路之錫藩影片公司。攝成「啞情人」影片。以林吳作主角。並由當人於各戲院現身說法。惟影片中間。有吳之庶母與吳之兄一段。以致其庶母吳楊氏兄吳寶倫認爲莫大羞恥。曾請求法院禁止公映。未曾邀准。故吳楊氏吳寶倫殊爲不滿。是以延律師在地方法院刑庭自訴任錫藩並導演陳抽民攝影張福康妨害名譽。請求究辦附帶私訴。要求賠償損失。昨日上午十一時由馮錫南推事開第五庭審理。吳寶倫陳抽民未到。任錫藩張福康亦偕律師到庭。首據

吳楊氏 供。年四十三歲。廣東人。住虬江路義品里九號。吳寶倫是我親子。他在電話公司服務。今天沒有來。吳愛容是大婦吳郭氏的女。我起訴意旨。爲因錫藩公司拍戲內有我將吳愛容毆打。但我沒有這回事。又有一幕。則經我子寶倫介紹吳愛容與林認識。末後涉訟。寶倫又作調停。我母子被其毀壞名譽。本來林吉姆與吳愛容之事。我家多不願意。故吉林婦受二月徒刑而緩刑的。現在他們以我們名字賺錢。故要求判罪。並取銷影片。賠償損失等語。」

任錫藩 供。年五十一歲、浙江寧海人。住青雲二百零三號。吳愛容等影片。係時事影片公司託爲代攝。因該公司草創組織。並無攝影場。是梁仲芬託人介紹的。除林吉姆與吳愛容外。其演員多是臨時雇的。關於其兄母部分。因先請吳檢會檢查。恐礙名譽。故不書胞兄。而書堂兄吳寶林。而庶母亦還書吳愛容之庶母。其劇本爲吳愛容自編。他說庶母非但打伊。還叩伊去打胎。故我們做的爲吳愛容出走後。其生母負打後。關於其兄調停一節。即書堂兄。就是吳出走後。堂兄勸吳郭氏以事已至此。故說明書上一最有力之調停人。但排攝時吳愛容負責的然亦完全時事影片公司中之廣東人。見啞吧每遇公映到涉訟勝利法官勸一番時。本人即出而演說。〃司中即付伊洋五十元。否則沒有。但非此不能維持其生活。故其生母並不反對。現在影片尚在我公司中。本來有外埠來買去。因恐涉訟未結。故未出賣。但我公司是代時事影片公司拍攝的。影片雖由我經管。主權是別人等語。」

張福康 供。年二十五歲。閘路人。在錫藩公司攝影的。我是導演教我拍什麼。即拍什麼。完全沒有責任的。至此吳楊氏即稱。告所說。已改吳寶倫爲吳寶林、但是意同字不同。而庶母即我也。未得我的同意云云。法官遂諭本案當事人尚未到案。尚須再審。任錫藩交舖保出外。隨傳隨到。本

介紹

大連市秋月町得實火柴公司自開幕以來至今十餘年矣專以創辦得實洋火爲宗旨該洋火純良原料無含毒質其根數較於其他洋火多二倍以上小盒堅固無有破碎之虞該公司於開辦之時任用以徐壽亭君担任外交販賣之職該君品行端正作事認眞交際以廣自任該公司之職道處苦口提倡不遺餘力對於一般主顧雅和藹始得到良好成績該公司自年前由總公司轉任以支配人宮本氏對於火柴事業頗有精研自到任以來苦心研究大加刷新致將多年伏中潮濕之處根本剷除眞可謂火柴界少得之靜輝人材該公司近聞政府欲增加出廠稅將來洋火必爲增價以資維持該宮本氏有見及此現爲以廉招徠計在出廠稅未實行價格未增之先破除數千大箱該徐君博得支配人之器重不日派遣至關東州各地各代理家並親提倡將之利益務望各商家速購以防之漲價故特介紹焉

北京料理
登瀛閣
電話八七一〇番

大連西崗平和街五十番地
福聚盛綢緞莊
電話二一五五七番
各貨到齊 先行交易

營業 時間 上午九時起至下午一時 事項 關於銀行一切事
中國銀行大連支行
電話 四四四 三五七 八九九 九九五 七八二九 收稅處

私立益文商業專科學校招考男女生
（一）商專一二年級插班生
（二）中學部各級插班生
（三）女子幼稚師範二年級插班生
報名日期 即日起至一月卅一日止
考試日期 二月二日至三日
考試地點 烟台毓璜頂本校北樓禮堂
章程 函索附郵票二分

伊勢町 藤泰義綢緞莊
各貨照碼八五扣
冬季大賤賣七天
陰曆十二月初二日起初八日止
皮貨特別削價 照原碼八扣 惠顧諸君 勿失良機

聲明脫離關係廣告
敬啓者鄙號前執事王子文君因有別故自願退出當下竟正式脫離關係嗣後鄙號一切的事務概歸王景山担任恐未週知特此佈聞
旅順新市場町 泰記錢莊主人謹啓

奉天新生活影片公司附設大名戲院之一
上滋大戲院
新設電話二二五四七番
◇陽曆正月十五日起連映五天◇
上海滬江影片公司最新出品
第一武術俠義 海上客 滑稽警世巨片
精滑大王周空氏最後絕作
導演錢雪凡 主演林愛文女士
警場處人驚心滑稽處令人捧腹
◁下期准映▷
（武…俠…奇…情…巨…片）
●黃•••金•••魔●

奉天影片公司附設
西崗大世界戲院
◀自陽曆一月二十日起連映五天▶
明星公司出品 神奇武俠巨片
八集 火燒紅蓮寺
同時晚加演日本片金六大本
特別大減價 樓池二毛 邊座一毛

聞

不孝男同時原龍平罪不自殞禍延
顯考劉公諱積惠字景儒府君痛於民國廿年一月十四日亥時壽終正寢距生於前清同治二年五月三日未時享壽六十九歲不孝男等親視含殮遵禮成服閉靈在堂謹遵慈命擇於陽曆一月廿日舊曆十二月三日成服廿二日舊曆四日領帖廿三日舊曆五日發引安葬泡子祖塋即在
親友 世誼 哀此訃
族衆不及備載
棘人 真子 孫 孤子 同時原龍平 泣血稽顙
喪居 金州老虎山會老虎山屯第七十一番地

經濟版

近年來本埠油房概況

以民國十五年爲最高記錄

最近八年間之各項統計表

大連油房製餅數量、以民國十五年之三千六百九十二萬四千片爲最高記錄、爾後有漸減傾向、玆將過去八年間豆餅生產數量列表於次（單位片）

民國十二年	二四、三三五、〇〇〇
民國十三年	二五、七八七、〇〇〇
民國十四年	二六、九六八、〇〇〇
民國十五年	三六、九二四、〇〇〇
民國十六年	二一、三三八、〇〇〇
民國十七年	一五、八二三、〇〇〇
民國十八年	一九、八二五、〇〇〇
民國十九年	一〇、三〇八、〇〇〇

隨生產數量漸減傾向、其油房工場及其生產能力亦當然漸減傾向、以十五年之工場數八十四家生産能力每日二十九萬一千五百片爲最高記錄、即過去八年間各項統計如下、

	工場數	每日能力
民國十二年	七九	二〇九、一〇〇
同十三年	八三	二六六、五〇〇
同十四年	八二	二七九、三〇〇
同十五年	八四	二九一、五〇〇
同十六年	八一	二六五、五〇〇
同十七年	[illegible]	二三二、四〇〇
同十八年	[illegible]	[illegible]
同十九年	[illegible]	[illegible]

昨年工場數與民國十五年比減三十家之多、生產能力亦隨之減八萬七千一百片之巨、再至最近益興、公濟、乾聚和等三油房及陸續倒閉、據本月十五日之調查工場數五十二家、其生産能力十九萬三千四百片、大連油房界之衰微不振可見其一斑矣、惟論其生產率、則近年來有增加傾向、實一可注目之事實也、即八年間生產率增減經過如次、

民國十二年	二成九分
民國十三年	三成
民國十四年	四成四分
民國十五年	四成二分
民國十六年	二成五分
民國十七年	一成九分
民國十八年	三成二分
民國十九年	三成三分

報關行之由來及報關手續

（二十）

至於退稅、即將已納之稅退回客家之謂也、內分原貨出口之退稅、或有特殊情形時之納稅二種、但退稅非給現欵、乃交付存票以一月爲限、可以用於海關、但兩月亦可默許、取存票之手續、可至大公事房退稅處、每星期一、四兩日下午辦事、呈遞請退稅單後、形之小票、俟內部調查手續完其所備賬內簽名、則給以名刺畢、方可持此領取存票、此存票不必兌取現金、將來出進口貨物納稅時、即可以此當現欵行使、不足時、再付現欵、有餘注明殘存、仍交還報關人、下次再用、對外國品之存票三年有效、對中國內地品滿一年有效、尤有言者、前所云退關之貨、倘未到指定地點者、則有特別請求退稅之一法、呈於大公事房即可退稅、子口單、三聯單、免稅單、甲子口單、亦稱洋貨內地稅單、向天津進口之外國品而運行中地時、可納進口稅之一半、稱爲子口稅、所有內地釐金一律免納、唯常關及釐捐局每子口單一頁、納少許登記費、此爲慣例、欲得子口單者、即有報子口半稅單、加於放行上呈交海關子口房、二三日即可給稅單、向海關銀行納稅後、即可領子口單、此時放行單上蓋有（子口單發訖）之印、如有未到齊者、將來亦可補領、按子口單而運貨時、則將該單在常關呈驗、再檢查貨物得印後、即許運貨、領子口之放行單外國品三年內有效、乙、三聯單、由天津出口之中國土產、欲在內地購買時、由海關領取三聯單、憑此在中國內地購買土貨、在各地釐捐局免納釐金、此與子口單效力相同、此亦限於外國商人通用之欲得三聯單者、須在該國領事館呈請、俟由該領事館通知海關後報關人將報單呈交海關、待數日至一個月內方能交付、每一通三聯單、徵關稅銀五錢、發給一年後不使用時、不能再發給矣、使用三聯單之貨略記如左、

棉花、棉子、棉子餅、貝殼、雞子、蛋黃、鴨毛、雞毛、鹹魚、杏仁、大蔴子、山羊鬚、牛羊腿骨、古銅器、猪鬃、麩子、地氈、古磁器、花生米、花生餅、花生油、綿羊毛、駝毛、山羊毛、馬鬃、頭髮、猪毛、草帽緶、生腿皮、生騾皮、牛皮、生馬皮、生鐵、熟鐵、古玉器、線蔴、牛皮、胡蔴子、猪油、大蔴油、蔴繩、芥菜子、芝蔴、蠶絲（黃白）亂絲頭、蠶繭、狗皮、山羊皮、黃羊皮褥、獺皮、猫皮、狐皮、羔皮、寒羊皮、灘皮、千張皮、猞猁皮、猾皮、兎皮、綿羊腿皮、灰鼠、皮領袖、豹皮、貂皮、貂鼠、虎皮、黃狼、狼皮、猞濃皮、草帽辮、狐尾、灰鼠皮、犀牛尾、馬尾、牛油、鹼、駝絨、山羊絨、綿羊絨、桐木、核桃、核桃仁、柳條等物、丙、免稅單、如由天津往東三省運送外國品及中國品時、得向海關請求與東三省特別免稅單、則可將進口之貨由天津送往滿洲各市場、於到貨地得免釐金、及經過各局卡之地方稅、此單由發給日起四個內於貨到目的地、稅局交其到貨証明後、即將此單繳回、原發給之海關若經過四個月後不繳、則徵收外國產免稅品從價二八五釐稅之三倍、外國稅品、進口稅半額之三倍、中國產品沿岸貿易稅之三倍、如免稅單內開與其所來貨不同時、則亦徵收前記稅釐、其洋式機器工廠不問何國人所經營者、對於製品一度繳納全稅後、不論送至中國何地、皆可請求免稅單、通過各地之關卡全免釐金、故中國商人往往假借外商名義、由內地運貨、希圖免除釐金、前項所扣十萬餘元之棉花、即爲此條、然亦難怪華商冒名、實亦有以致之也（已完）

民國二十年中華民國海關進口稅稅則

271 未淨魚翅
(甲)每担值不過五十二、五金單位 担 250·00
(乙)每担值過五十二、五金單位不過二百四十五金單位 担 17·00
(丙)每担值過二百四十五金單位 担 60·00
272 未列名魚介海產品 担 160·00
(甲)散裝 從價 12·%
(乙)罐裝或他種裝 從價 15%
273 鹹猪肉、火腿 擔 28·00
(甲)散裝 從價 25%
(乙)罐裝或他種裝 從價 12·%
罐頭食品、日用雜貨品
274 發酵粉 從價 25%
275 鹹牛肉
(甲)兩裝 從價 25%
(乙)罐裝或他種裝 從價 25%
276 燕窩
(甲)毛燕窩（揀淨燕窩屑在內） 斤 3·40
(乙)白燕窩 斤 15.00
277 餅乾 從價 25%
278 奶油 担（毛重） 34·00
279 魚子醬 從價 25%
280 奶酥 從價 30%
281 查古律（糖除不在內） 從價 30%
282 可可 從價 30%
283 咖啡 從價 30%
284 糖食 從價 35%
285 小葡萄乾、葡萄乾 從價 15%
286 野鳥蛋、家禽蛋、 從價 15%
287 罐頭及瓶裝飛物
(甲)蘆筍 担（毛重） 9·20
(乙)淡奶皮、淡牙奶 担（毛重） 5·10
(丙)菓及梨餅菓料 担（毛重） 7·70
(丁)肉汁 從價 15%
(戊)煉乳 担（毛重） 7·30
(巳)橄欖油 從價 15%
(庚)牛奶粉、（乾乳、勒吐精、格那克素等在內） 從價 15%
(辛)其他 從價 20%
288 蜜蜂 從價 25%
289 菓醬、菓汁凍 從價 25%
290 猪油
(甲)散裝 從價 25%
(乙)罐裝或他種裝 從價 20%
291 通心粉、粉絲、及同類物品、 從價 20%
(甲)散裝 担 6·50
(乙)罐裝或他種裝 從價 20%
292 假奶油及植物油質製成之同類物品 担（毛重） 14·00
293 乾肉鹹肉 從價 25%
294 猪肉皮 從價 12·%
295 醬油、沙士、及其他未列名調味品 從價 30%
296 臘腸 從價 25%
297 菓十露、菓子汁 從價 25%
298 糖汁（糖膠） 從價 25%
299 茶葉
(甲)紅茶末 從價 10%
(乙)其他 從價 30%
300 未列名食品 從價 20%
301 八角茴香
雜糧、菓品、藥材、子仁、香料、菜蔬品
(甲)上等（每担值金二、二五金單位及以上） 担 4·90
(乙)次等（每担值不及二十六、二五金單位） 担 2·70

市況電訊

（一月十九日）

◎大條與匯兌

倫敦大條 一三辨士一六分二五
又期市 一三辨士一六分一七五
紐約大條 二九仙八分一
孟買大條 四〇盧比二分一
英美匯兌 三元四仙三分五
美日匯兌 四九元二分一
中美匯兌 三一元六分二五
新切爾股票 一六元八分三
神戶日美匯兌 四九元一六分七
又日英匯兌 二先令〇辨士三三分五

●上海外匯

日匯 一一六兩〇四分 一一六兩〇分三
英匯 一先令三辨士四八分 一先令三辨士四分一一
美匯 三〇弗八分三 三〇弗八分五
▲匯豐銀行掛期
日匯 一一六兩四分一
英匯 一三辨士〇八分
美匯 三〇元八分三

●上海標金

昨日收盤 七三三兩〇錢
今晨放盤 七三八兩五錢
低 七三三兩〇錢
[illegible]

●美棉

現貨 一〇仙七五
一月 一〇仙九一
三月 一〇仙一九
五月 一〇仙四四
七月 一〇仙六五
十月 一〇仙八一
十二月 一〇仙九七

●大阪綿紗（前場放盤）

一月限 一三九、一〇
二月限 一三〇、〇〇
三月限 一三八、二〇
四月限 一二四、九〇
五月限 一二三、〇〇
六月限 一二〇、〇〇
七月現 一二〇、一〇

●大阪綿紗（前場收盤）

一月限 一三八、九〇
二月限 一三一、〇〇
三月限 一三八、四〇
四月限 一二五、〇〇
五月限 一二三、〇〇
六月限 一二一、八〇
七月限 一二〇、一〇

●大阪棉花

近期 一三三、三五
遠期 一三一、九〇
先期 一三一、三五
先期 一三一、七五

●奉天票、●奉天大洋、●開原鈔票、●安東鎮平銀、●神戶豆餅、●橫濱生絲、●開原大豆、●開原高粱、●哈爾濱大豆、●哈爾濱小麥、●哈爾濱高粱、●哈大洋、●公主嶺大豆、●公主嶺高粱、●四平街大豆、●四平街高粱、●長春大豆、●長春高粱、●大阪綿紗現貨 [illegible]

龍 軍 雙 白 鷺 扇 鶴
G 人 童 冶 鳥 面 助

大連商況

五月限 一三、七〇 一三、一〇

時間 金換銀洋 鈔換小洋 小洋換金
放 [illegible]
收 [illegible]
九時 [illegible]
一〇時 [illegible]
一一時 [illegible]
一二時 [illegible]
二時 [illegible]
三時 [illegible]

早市一月廿八日 放盤 最高 最低 收盤 成數 六九九萬元 所
晚市一月廿八日 放盤 最高 最低 收盤 成數 四六三萬元 所

◎大豆

期	開行	最高	最低	散行
一月未	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
二月未	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三月未	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四月未	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五月未	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

所成數 三百四十九車

◎豆餅

限期	開行	最高	最低	散行
二月限	一、六八〇	一、六八〇	一、六八五	一、六八〇
三月限	一、六〇〇	一、六三〇	一、六〇〇	一、六二〇
四月限	一、六一〇	一、六二〇	一、六〇〇	一、六二〇
五月限	一、六一〇	一、六一〇	一、六〇〇	一、六一〇

所成數 十一萬二千枚

◎豆油

限期	開行	最高	最低	散行
二月限	一七一〇	一七一〇	一七一〇	一七一〇
三月限	一六九〇	一七一〇	一六九〇	一七一〇
五月限	一七〇〇	一七〇〇	一七〇〇	一七〇〇

所成數 三千簍

月限 約定價 數量
四月限 一三五、三〇 三〇、

商品市場

麻袋（強調）產地情報綠藍各高四分之一匯水未變銀塊高四分之一當地鈔票開行雖見擡頭未幾又陷不狀故由市現貨市況連日昂騰人心趨定云收市現貨行情完稅者三四、〇未完者三一、〇當限三〇、〇三月限二五、五四月限二五、〇綿絲布（平穩）米棉平穩即棉休會銀塊高四分之一大阪三品各高三四角微呈硬勢常市鈔票之遲怠多存觀望之勢僅有小付之活動云

發音清亮百聽不厭之一

高亭唱片

大批到連
花色齊全
隨客選購

高亭公司謹啓

大連總批發處
浪速町四四番地電話二一二六〇番

餘慶洋行

經售處
監部通 亨得利
奧町 德泰
同 同昌
浪速町 愼昌
西崗 同聚福
協源茂
旅順 雙盛泰

大連西德泰皮貨大氅呢廉價廣告

種種皮貨厚薄大呢
照原定碼再打八扣
惠顧諸君勿失良機

監部通七十七 長電話六四五九

敬啓者玆因舊歷年關在邇敝公司爲優待主顧起見由冬月廿五日起至臘月廿五日截止左列各煙加增畫片玆將辦法列左

一凡購十五支生生香烟 五罐 奉贈精美畫片 壹張
一凡購十支美麗香烟 五罐 奉贈精美畫片 壹張
一凡購十支美麗香烟 壹條 奉贈精美畫片 壹張
一凡購十支金鼠香烟 貳條 奉贈精美畫片 壹張
一凡購十支月份香烟 貳條 奉贈精美畫片 壹張

（大連本埠各烟草家均有代售按照加贈外埠一概不加贈）

中國上海華成烟公司出品

大連恒大合記烟草公司謹白

㊀大阪商船定期輪船
哈爾濱丸 一月十八日
香港丸 一月廿四日
貝加爾丸 一月十七日
烏拉爾丸 一月廿七日
○上海關州基隆高雄行 一月廿三日
盛京丸 一月廿一日
福建丸 二月一九日
長沙丸 一月卅一日
○朝鮮經由長崎鹿兒島行
開東丸 一月廿一日
○北美行 沙市丸 （上）
海神戶四日市橫濱經由
巴里丸 二月五日
○紐約行（神戶四日市橫濱經由不載船客）
紐約丸
○歐洲行經由上海香港不載客
讃岐丸 一月廿九日
安司丸 一月三十日
○天津行 溯江法界碼頭
貴州丸 河南丸 武昌丸
○橫濱行（午後二時開）
貴州丸 一月五日
河南丸
武昌丸
○宇品中大阪行
二月 二月

大阪商船大連支店 代表電話四一三七番

●乘船切符發賣所
日本國際觀光局
大連伊勢町觀光局 電五五五四
同大山通出張所 電七〇三四
沙河口出張所 附九五〇六
營口觀光局 電一一三七六
撫順觀光局 電二五四八
奉天觀光局 電七九一四
長春觀光局 電一三九三
哈爾濱觀光局 電四七八八
●船票發賣所
●專屬貨客經理店
國際運輸株式會社
大連市山縣通二二一
大連支店 電話三一五一番
同販房 電話六二八三番
二站荷扱所 電話四八〇二番
奉天、營口、安東、沙河鎮、鐵嶺、開原、四平街、鄭家屯、洮南、泰來、通遼、長春、下九台、松花江、伯都納、哈爾濱、雙城堡、榆樹、安達、滿溝、昂昂溪、一面坡、龍井村、局子街、天津、青島、上海、浦鹽、釜山、京城、平壤、義州、元山、仁川、草梁、統營、大邱、麻、咸興、淸津、會寧、北上、三峰、潤湖鎮、雄基、台北、基隆、高雄、東京、神戶
支店
凡各關船車聯絡運輸之貨物由左揭支店發行貨物引換証

㊁近海郵船定期航行輪
○神戶大阪橫濱行
宮浦丸 一月廿二日
淡路丸 一月廿八日
玄武丸 二月五日
○天津行
淡路丸 一月廿三日
玄武丸 一月卅一日
勝浦丸 二月八日
○基隆高雄行
岩手丸 一月二十日

㊂朝鮮郵船大連定期輪
○青島仁川行
會寧丸 一月十七日
○朝鮮長崎鹿兒島行
雞南丸 一月卅一日
以上名船內及其改行天氣大連市山縣通他事宜時
日本郵船大連出張所
以那氣船民社船客業務代理近海郵船株式會社大連代理店朝鮮郵船株式會社大連支店
電話 三七三九 七八四六 六七一二番
日本郵船出張所代表貨物辦理事宜大連市監部通
丸二商會 電話二二四六四番五八八八番

㊃威連輪船公司出帆
○芝罘威海衛行
敦賀丸 十二月廿日
大連敷島町六番地 荷客取扱處 丸二賬房
電話五八八八 四二二六四番

㊄大連汽船定期行輪
○青島上海行
奉天丸 一月二十日
大連丸 一月廿三日
長春丸 一月廿六日
○天津行（天津塘岸）
天潮丸 一月廿一日
濟通丸 一月廿三日
天潮丸 一月廿七日
○登州府龍口行
龍平丸 一月廿三日
○名古屋行
東尚丸
○香港廣東行
長順丸 一月廿一日
烟台丸 一月廿四日
○門司阪神行
五大星丸 一月廿五日

大連汽船株式會社 國電話四一八五番
專屬貨客經理店
永和公司 大連敷島町六番地 電話七二七五番 七八六八番
阪神航路專屬荷扱店（大連須磨町六）
澤山兄弟商會 電話國五六六二番 四六八二番

㊅政記輪船行輪
○芝罘登州行
增利號 一月廿二日
○芝罘行
永利號 一月廿一日
○芝罘興化泉州廈門行
新利號 一月廿二日
○龍口行
有利號 一月廿三日
○芝罘青島香港廣東行
乾利號 一月廿三日
○芝罘香港廣東行
茂利號 一月二十日
中華號
○秦皇島行
得利號 一月二十日

㊆日清汽船輪行輪
○青島上海行午前九時出帆
華山丸 一月廿一日
唐山丸 一月廿七日
經理處
大阪商船株式會社大連支店 電話四一三七番
專辦大阪商船貨客事務
國際運輸株式會社
大連支店 電話三一五一番
同販房 六二八三番

㊇阿波共同汽船行輪
○大津行
長山丸 一月二十日
○芝罘威海衛青島行
第一共同丸 一月廿二日
第十六共同丸 一月廿二日
○青島行
卅六共同丸 一月十七日
○芝罘威海衛仁川行
卅六共同丸 一月廿四日
○青島行
第廿一共同丸
○神戶大阪行
第廿六共同丸
本會社代辦山東鐵路及朝日鐵道各種運轉一切事務
阿波共同汽船會社
大連市山縣通電話五〇九〇一 六八〇一

㊈鹿玉軒記
○芝罘威海衛仁川行
利通號 一月廿一日
○芝罘行
福壽號 一月二十日
○大孤山行
海寧號
鹿玉軒記
大連市加賀町電話六三八五一一八一番